工商晚報

The Kung Sheung Evening News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二　二八二五四零
營業部：二七九三零七　二八零七零八
廣告部
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八
電報掛號二零七五　郵箱六二號
出紙兩大張售價式毫
新聞紙第一二四二零號

北平大地震

十二年來世界最大天災

全版世運消息及圖片刊第八頁

【北平廿八日路透社電】強烈的地震今日黎明前震撼北平，使建築物向街的牆壁，出現裂縫，和使盈千累萬的居民，衝出街上。

科羅拉多州高顛地質研究所報告說，這是十二年來全世界地震中最嚴重的一次——雷治特地震儀所錄得的今次地震的強度爲八點二度——地震發生地點是在北平東南約一百哩（一百六十公里）的河北省。

北平有許多屋宇受到破壞，橫街窄巷遍佈灰泥，外國人所住的多層大廈的窗門被震破。相信約有人口六百萬名的北平市的傷亡人數不多。未接到外國人士有受傷的報告。

黎明時，保安警員出動勸告居民要留在戶外，因爲可能續有地震發生。留在街上的人們在玩紙牌和吃早餐。

市內的主要百貨公司門牆出現大裂縫，已被用繩隔開，不讓人走近。在北平的舊區，有數間較矮的屋宇，部份倒塌。外國人住的大厦，所受的損壞祇限於批盪的泥灰下墜，玻璃鏡器與電燈等破損。

北平城東大火　市內一片慌亂　百萬市民狂奔

【北平廿八日路透社電】今天很早的時候，強烈的地震震撼北平，使到成千上萬的居民，衝出街外逃避，屋宇的窗門被震破，牆壁被震裂。

這次地震發生於當地時間凌晨三時四十五分，（格林威治時間晚上七時四十五分），歷時約兩分鐘之久。

市內房屋，未即時有迹象顯示出主要的結構受到震損，但在城東方面，曾看見火光熊熊。

北平上一回發生過地震，是在一九七五年二月，事後獲悉該次地震的強度，爲雷治特地震儀的七點三級，震源是在此間東北部約三百哩的中國大陸的東北。

今天此間所感到的地震強度，較一九七五年那一次更大，外國人居住的多層大厦的玻璃窗及鏡器被震跌及震破。內牆批盪灰土，灑滿牀上。

這次地震之前，當局顯然沒有發出警告，當局稱，十八個月前，因爲準確地測出會發生雷治特地震儀的七點三級強度的地震，而事先發出警告，使許多人不致喪生，該次地震是發生於北平東北三百哩的遼寧省。

北平從來都不發表傷亡數字。但官方的報告顯示在上次地震中，（去月發生於雲南省）有許多人死亡，財物損失也很嚴重。

【加州柏克萊廿七日電】加州大學星期二日錄得曾發生強烈的地震，發生地點可能在中國大陸的北平附近。

加州大學地震研究所的發言人說，迄至格林威治時間下午七時，地震儀仍在進行紀錄這次的地震，其強度逾雷治特地震儀的七級。

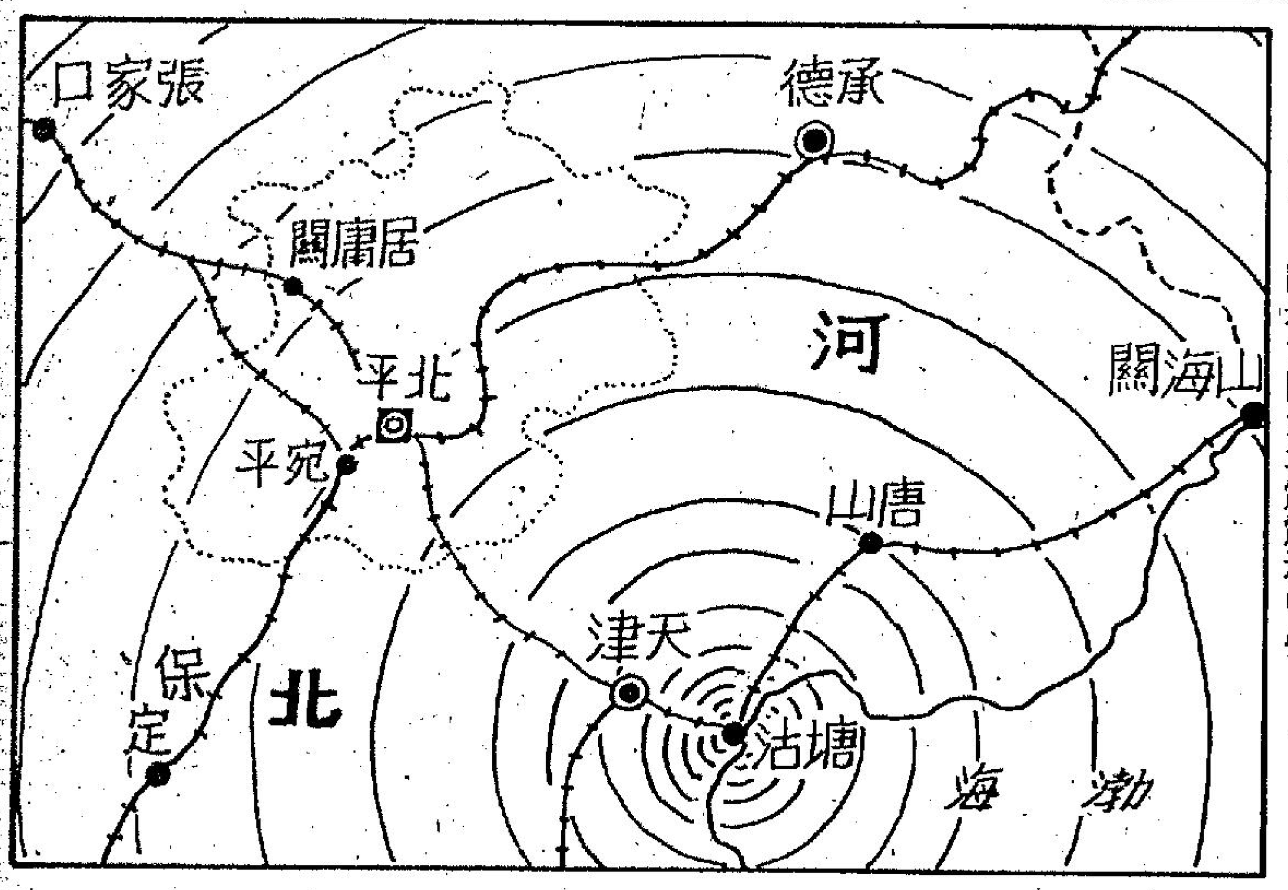
中共事前無發禍警告　預知地震謊言不攻自破

迄今所知，星期三日的地震發生之前，並未偵查出任何預兆，當局也沒有於事前發出警告。

北平的外圍地區或河北省的較接近這次地震中心的其他地區，也沒有消息傳來。

北平電台未有即時宣佈地震的事件，但居民，包括外籍人士，都被勸離開高樓大厦。

市內似乎很平靜，人民已開始上班工作。道路上如常擠滿着腳踏車，公共交通車輛如常行駛，未即時知道北平的地下鐵路系統有沒有行車。



圖示大陸大地震震源中心

外籍人講北平地震

夢中震到成個彈起

若干地區電力斷絕供應

【香港廿八日合衆國際社訊】星期三日拂曉前，北平附近發生猛烈的地震，但北平的居民說，他們未曾即時看見曾發生重大的損害。

北平當局未有即時發表此次地震的報告，但全世界都錄到這次地震。

據北平的一位外籍居民打電話給香港的合衆國際社說，他被這次地震震醒。

「我覺得我是在一列奔馳得很不平穩的火車上一般。我不知道這次地震歷時多久。但最强烈的一段時間約有十至二十秒之久，其後跟着發生許多次較弱的震動。

「東西紛紛掉下地來。但我的住宅沒有受損壞。我能夠說的就是這些了。」

北平的居民，盈千累萬地紛紛衝到街上躲避，按北平的人口約有八百萬。

他又說：「我看不見有慌亂的跡象，人們似乎祗是走到街上罷了。」

他說：市內有些地區已經斷絕電流的供應，「我不知道這是地震的結果，抑或是電力當局把電源關掉。」

「我看不見有嚴重的破壞，我走到城內各處也看不見有人命傷亡。然而，北平很大，我有許多地方沒有走過。」

今日天氣預測

吹和緩之東至東南風，大部份時間密雲，間中有驟雨，最高氣溫約爲攝氏表二十八度。

天文台於今午十二時錄得的室外氣溫爲攝氏表廿七度，濕度爲百分之八十九。

高潮：上午三時五十二分，下午五時四十三分。

低潮：上午十時四十一分。

避車唔避人　車底有亡魂

【本報訊】一輛的士，疑因閃避另一輛汽車，今晨在灣仔波斯富街將一名男子撞倒，男子被捲入車底，有勞消防員到場將其救出，但已頭顱破裂，藥石無靈。

肇事的士編號BO五五××，由一姓張的女司機所駕駛，今晨七時左右，該車正沿洛克道向東行，豈料在行至五〇一號鑽石酒家對開時，據報因閃避一輛沿波斯富街行駛的車輛而將一名途人撞倒。

該名途人被撞倒後遭車輪輾過，捲在車底，司機撥電報警，警方及消防人員到場將傷者救出，但發覺其頭顱破裂，不治斃命，其屍體後被舁往殮房等候認屍，警方現時對此宗交通意外之起因，正展開調查中。

荷京血案疑兇　大埔林村落網

將被引渡解返荷蘭審訊

【本報訊】新界大埔林村一名青年，涉嫌與去年荷蘭唐人街一宗謀殺案有關，潛逃返港藏匿半載後，昨晨突被警方拘捕，現正扣留，等候有關方面辦理引渡手續，解返荷京審訊。

據悉，昨日的拘捕行動，是應荷蘭國際警察的要求而進行的。

警方表示：本港警方根據有關資料，在新界展開搜捕行動，終在昨日清晨六時在林村拘捕了一可疑青年，該青年將在四十八小時內，由本港方面透過法律程序，引渡至鹿特丹審訊。

涉嫌被捕者姓林，廿歲，其家人住大埔林村，坑下瀑村，其父已去世，其母陳國菁，年約六十歲。

其母昨晚對記者稱：她有七子女，被捕者是他的獨子，排行第五，小學畢業後，即出市區工作，但家人不知道他做什麼工作，而他僅透露過任車衣工人。

在去年五月間，他對母親說要去荷蘭打工，可是，農曆新年他即由荷蘭返港，僅在家裡逗留了一日，離家時亦無透露往何處去，半年多來，他亦無與家人接觸。至昨日晨九時許，警方探員來通知她，要她往粉嶺警署看她的兒子，可是兩母子見面時相對無言，其子祇說一句話：「媽妳多多保重。」

自稱「雜差」去搜身　莫名其妙便打人

被搜者要求看証件被拒絕

【本報訊】正當警民關係略有進展之際，三名自稱「雜差」的大漢，昨晚卻在九龍大坑東毆打一間雜貨舖的兩名伙記，其中一名伙記因傷重要送院救治，三名逞兇者在大批警員到場後，施施然離去，引起在場的坊衆大表不滿，準備前往有關當局交涉。

受傷的伙記名張永球，三十五歲，潮籍人，據院方今晨透露，傷者的情況尚佳。

案發現場在大坑東第十三座四十二號泰興公司，上址是一間雜貨批發店，僅有多名工人。

昨晚七時許，公司內其中三名搬運工人「成仔」、「唐仔」和「清仔」，晚飯後坐在對面的鐵欄上乘涼。稍後有三名大漢經過，向該三名工人自稱是「雜差」，要將他們搜身，三名工人卻要求對方出示証明，但被拒絕，雙方在言語上發生衝撞，突然間，「清仔」被人打了兩拳，略受輕傷。

這時泰興公司內一名潮籍職員張永球（卅五歲）忽走出店外，企圖勸止，並質問「雜差」爲何打人，對方回答的態度傲慢，亦不肯出示証件證明身份，張永球心有不服，又與三名「雜差」發生口角，其中一名較肥的「雜差」突然發難，以膝撞擊張的下部，又揮拳相向，把張擊倒地上頭破血流。

案發時，約有百名坊衆圍觀，各人均對這三名「雜差」感到不滿而發出鼓噪，又喝止他們動粗。據在場的坊衆稱：該三名「雜差」曾向圍觀者叱喝，表示「邊個牙擦就打邊個」，所以坊衆都是敢怒而不敢言，祇有暗中撥電報警。泰興公司老闆目覩兩名職員被毆，也上前質詢該三名大漢爲何動粗，卻被三人推開一旁，「雜差」隨即掏出手銬，企圖鎖上張永球；這時，一隊衝鋒隊警員聞訊趕至，作例行調查一番後，召救傷車將張某送院治療；自稱「雜差」毆人的三名大漢事後離去，在場的警員並未攔阻。據公司老闆表示，兩名職員先後不明不白被人痛毆，他決定出面向有關方面交涉，要求公平處理，在場的坊衆亦紛表支持。相信好戲在後頭。

與此同時，警察公共關係科發言人稱：昨晚七時卅八分，三名出「雜更」的藍帽子警員行經大坑東十三座附近，發現一名可疑男子，欲上前搜身，對方拒絕，雙方發生糾纏，該男子受傷，事後被送往廣華醫院，傷者姓張，卅五歲。

歐陽炳強上訴續訊

貝納祺大律師陳述　翻案兩重點　時間與體能

【本報訊】跑馬地紙盒藏屍案，重判死刑之歐陽炳強向高院合議庭提出上訴，要求推翻原判，此案進入第三天聆訊，仍由代表歐陽炳强上訴之御用大律師貝納祺陳述其上訴理由。

貝納祺指出有兩點問題：㈠根本上醫生並無証供確定死者死亡之時間，㈡被告身體本來就孱弱，而且瘦削，身裁短小，並不如普通的一般强壯，其何能有搬運盒屍之力量，甚至如根據控方証供所指死者死前曾與糾纏，被告能否將死者制服亦是疑問。

案至本報截稿時，貝納祺仍在陳述理由中。

小評　誰在浪費公帑

地下鐵路的宣傳費用，據說兩個年度以來爲數已達四十萬元，而且都是出自政府的公費。

政府的公費，也就是市民的脂膏血汗。

以地下鐵路來說，幾乎可以肯定，就是毫不宣傳，也不愁沒有人乘坐。

就是要愁着沒人乘坐，也不必才在開始挖一個洞的時候就來花幾十萬元宣傳，請想一想，這樣的宣傳，搞到一九八零年時，還得花上多少？

我們始終覺得，有許多公帑似乎是花得相當莫名其妙的，多年前，研究如何改善交通，花了好幾百萬，請來一批「專家」提供一紙建議，多年以來祇是爲了「研究小巴應否存在」，來一個「專家」報告，又是一大筆公帑支銷。

這些爲數不菲的公帑，如果不用之於「專家報告」，或是不必要的宣傳，轉而拿來多建幾處行人天橋，或是多點補貼因興建地下鐵路而受影響的市民，正不知可以造福多少人。

沒有上述這些不必要的開支，香港也不見得就無以言進步。

然則，是誰在浪費納稅人的脂膏血汗？

【本報訊】九龍灣、仁義及康寧道三個安置區的十餘名居民代表，今晨前往九龍公主道房屋司署請願，要求當局配給這三個行將拆除的安置區居民低租值的公共屋宇，並邀請房屋署派員出席該區於本月三十日舉行的居民大會。

這十多名代表，於今晨十時四十五分，在一具右手持大刀、左手握着一個小市民咽喉的人像引導下，抵達房屋署，向該處一名職員遞交的公共援手，並反對兩戶同居一室的建議，此三區在九龍灣安置區舉行的居民大會。

請願行動招式層出不窮，今晨九龍灣居民請願時，竟托「假人」以示抗議。（本報記者姚漢錦攝）

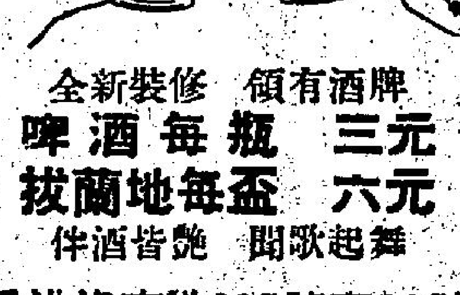
銅鑼灣永安公司隔鄰
金聯商業中心
香港軒尼詩道458-468號
高級商業寫字樓
由四百餘呎至四千餘呎
全層無柱，間格實用
中央冷氣調節系統
快速電梯三部
有入伙紙　即租即用
租
每方呎 $2.20

洽租處：利興置業有限公司
香港德輔道中54—58號利興大廈八樓　電話：5-237885　5-263271（五綫）

風趣周刊
逢星期五隨工商晚報附送
每份仍售二毫
·本期要目·
△獨臂英雄希路
△歸隱元朗田園
△達揚曾寄楊嘉道理農場
△廣東乞巧習俗
△懶洋洋的下午見胡燕妮
△美建國二百週年與電影業
△一週電視節目

日產 NISSAN 產 得勝 DATSUN 120Y
五門客貨旅行車
一車可兩用·載客兼載貨
得勝120Y旅行車，集豪華房車與小型貨車優點於一身
既可舒適地乘坐五人，後排座椅並可放平
以便盛載更多貨物，可謂名符其實
"一車兩用"，適合大小家庭日常代步
或各中小型工廠，商店等
運輸載貨之用。
星期日及公衆假期
營業時間
上午十時三十分
至下午四時

日產汽車均有原廠冷氣機及
自動波可供選擇
總代理：大昌貿易行有限公司屬下機構
合誠汽車有限公司
香港堅拿道西23—23號A　電話：5-740301（10綫）
九龍柯士甸道118—120號　電話：3-688235（4綫）

新加美舞廳

全新裝修　領有酒牌
啤酒每瓶　三元
拔蘭地每盃　六元
伴酒皆艷　鬪歌起舞
香港洛克道285號至295號

田中供認接受賄款 日本政壇從今多事

田中角榮

曾經也文也武，如今變成階下囚。

【東京廿八日法新社電】據消息靈通人士說，於星期三日涉嫌與洛歇賄賂醜聞案有關而被捕的前日本首相田中角榮，相信實際上已供認接受洛歇公司的賄款。

檢察處今天繼續盤訊這名五十八歲的田中及他的前秘書榎木（五十歲）。他們都是於昨天因洛歇事件而被捕的。

盤訊在東京西郊的小菅拘留所進行。

在星期二日的盤訊中，田中差不多承認了他透過丸紅公司收受洛歇公司的五億日元（一百六十六萬六千美元）的賄款。

東京地方法院檢察處相信祗有田中角榮和榎木二人，曾與該項賄款有牽涉。

同時，檢察處又打算起訴全日航總裁及日航董事藤原（四十八歲）違反外滙及貿易條例罪。

【東京廿七日法新社電】前首相田中角榮今日以受賄罪名被捕，洛歇醜聞案的焦點由商界轉向政界。

田中去年十二月因個人財務被批評而辭職，他今次被控通過洛歇的日本代理東京「丸紅公司」收取洛歇一百六十六萬六千美元，罪名為破壞外滙市場及貿易管制法例，他現時被當局扣押。

已有一段時期傳說政客將是下一批偵查對象，自調查開始以來，已有十三名商人被扣留，其中包括日本第三大的「丸紅公司」及航空公司「全日空」的高級職員。

長久以來，新聞界及政敵已指責田中收受洛歇公司賄款，他由一九七二年起任首相，去年底下台，據說洛歇的行賄活動當時達到高潮，田中下台，但賄賂延長一段時期。

田中今日向執政的自民黨請辭，但他的被捕並不能增加該黨的聲望，一向以田中爲首的自民黨是國會最大黨派，黨中包括四十九名衆議員及四十三名參議員，該黨在參衆兩院仍佔大部分議席。

這些新發展的主要得益者係現任首相三木武夫，他有廉潔的聲望，他曾經親自保証會盡量利用其權力徹查洛歇醜聞案，在大衆的心目中，他的地位頓時提高，遠在兩名競爭者副首相福田赳夫及藏相大平正方之上。

日本觀察家表示，他們一向認爲田中派想掩飾洛歇事件，因爲他們自己牽涉在內，現在証明此說屬實。

自民黨副主席椎名悅三郎一派與田中的支持者甚友善，他上月曾在背後運動，企圖以「黨派現代化」的藉口迫使三木下台。

解鈴還須繫鈴人 俄將調解黎叙戰爭

美撤僑工作順利完成

【貝魯特廿七日法新社電】爲數約三百名的美國人及其他外籍僑民星期二由海路撤出黎巴嫩，同時，左翼回教派領袖及巴勒斯坦聯盟亦考慮一項由蘇俄出面調停，來解決他們與叙軍之糾紛及停息內戰的方案。

上述方案係在大馬士革進行五天會談中擬就，並由巴勒斯坦談判代表將它帶返黎巴嫩。

外國僑民在美國大使館安排之下，已乘搭一艘駛往雅典的美國海軍艦，離開黎巴嫩，巴解游擊隊及其他左派部隊在回教派控制的貝魯特海濱區一帶監視此次進行順利的疏散工作。

登上美國戰艦「哥羅拉都」號的僑民中包括美國大使斯利爾，根據此間官方人士透露，他原訂返回華盛頓向政府述職的，但他加入撤僑行列的計劃一直保持秘密，直至最後一分鐘才被獲悉。

雖然大使館現時的職員祇有十四人，包括海軍守衛在內，但美國官員堅稱，斯利爾意欲返回黎巴嫩。

運載外僑的美國艦隻「哥羅拉都」號就是在一九七四年七月希臘與土耳其發生戰事期間疏散居住在塞浦路斯的外國人的戰艦。

在星期二開始的疏散行動中，曾出現過一陣混亂，一名游擊隊手持一支自動來福槍向天發射一槍，開槍原因並不清楚，但使人想起在六月時由海路疏散美僑及外國人的過程中所發生之類似事件。

阿敏色厲內在 揚言不攻鄰國

懼於怯尼亞强硬態度

【內羅畢廿七日路透社電】烏干達和怯尼亞今日在它們的宣傳戰中均採取和解姿態。當烏干達指摘怯尼亞的石油封鎖時，此種宣傳戰有演變爲公開戰爭的危險。

接說，烏干達總統阿敏已表示他的軍隊永不會侵犯鄰國怯尼亞；同時，怯尼亞除了否認對烏干達實行石油封銷外，又發表了與烏干達關係正常化的七項條件。

雙方都顯示歡迎外來的調停。此間靈通人士說，非洲團結組織秘書長布姆亞已定於明日訪問內羅畢和康帕拉。

根據此間收到的烏干達電台之廣播，阿敏總統是在康帕拉與利比亞代辦會談時，保證烏干達軍隊不會越過怯尼亞領土一吋。

該電台說，利比亞節告訴阿敏元帥：利比亞願意盡其全力，幫助烏干達克服它的石油危機。

另外，怯尼亞外交部長維耶基開出和平條件，其中包括結束所有敵對行動，從邊界撤退軍隊，以及烏干達終止其對怯尼亞部份領土主權的要求。

在外國外交官舉行的一個特別會議上，維耶基呼籲烏干達停止屠殺在該國內居住的怯尼亞人。

稍後，烏干達電台提出和解的可能性，作爲對怯尼亞聲明的間接答覆。它引述阿敏總統的話說，聯合國秘書長華爾德曾宣佈收到阿敏於星期日發給他的信。阿敏在信中要求派遣一個事實調查團以調查其國與怯尼亞之間的緊張的局勢。

在紐約，聯合國一名發言人稱：阿敏元帥的信件已遞交聯合國安全理事會主席。

福特向澳總理表示 支持美商在澳投資

【華盛頓廿七日合衆社電】美國總統福特在星期二招待到訪的澳洲總理費利沙，並表示支持美國商人在澳洲與日俱增的投資事業。

福特總統、國務卿基辛格及澳洲外交部長皮科克在白宮總統辦公廳內會談約一小時十五分。

福特與費利沙說，他們將在星期三發表一項聯合公報，總統新聞秘書尼森於回答關於福特會否支持美國在澳洲投資的詢問時說，「是的，總統相信美國商人在澳洲投資對於雙方都有利益。」

尼森說，在總統辦公廳舉行的會議中：「兩國領袖檢討列强關係，與及亞洲地區的國際局勢。」

外交家說，費利沙訪華盛頓之目的，亦係要求美國在印度洋加强海軍實力，因爲蘇俄在該區已加强它的海軍艦隊，討有關全球性的經濟、政治及保安各問題，和發展國家與發展中國家間的關係，福特總統及費利沙總理均表示兩國關係良好。」

福特總統夫婦星期二待費利沙總理及其太太晚在玫瑰花園設國宴款。

西德男子爬上圍牆 以石襲擊東德守衛

【西柏林廿七日路透社電】警方今天在此間說，一名卅歲男子昨晚爬上柏林圍墻，並用石塊襲擊共區一名站在瞭望塔的東德守衛。

他投擲石塊打碎東西德分界線勃蘭登堡門附近瞭望塔所有窗門。較早時，該名男子曾用一枝氣槍在該名東德守衛面前揮舞。

東德守衛並無還火，亦無對該名西德男子採取任何行動。

當被警方盤問時，該名男子及其同伴解釋說，他們因反對東德共黨統治而被判入獄，經過長時間服刑後，才於五月從東德監獄釋放出來。東西德的關係，因前數天發生連串的邊界事件後，已比平時呈現得更緊張。東德守衛是於星期日開槍擊傷一名西德露營者，他是越過分界綫的。

美法庭審洛歇案 將透露重要內容

【洛杉磯廿七日法新社電】洛歇飛機公司行政人員原定星期一日出庭的經已延期，法庭官員說：他們將於星期三日透露一份簽署了的定單的內容，而展開行賄日本官員的訴訟程序的另一局面。

美國地方法院專員陳特利把已退休的洛歇亞洲區總裁古特，和現任洛歇地區商業推銷主任艾利奧特的出庭日期押後。

洛歇前任行政總裁高志安已完成了對日本檢察官作證，但一項防止該等證供交予日本當局的上訴仍在進行中。

星期一日的訴訟程序一直閉門進行，而延期出庭的理由並沒有可發表。

卡特外甥坐牢

美國民主黨總統候選人卡特的廿九歲外甥史班恩，因犯兩次械刧罪行而被判入獄。因爲他於七月廿五日在三藩市的監獄內手握窗門的鐵欄杆逃跑。史班恩於承認械刧罪後，於五月廿六日被判入獄十年。

大撤退 在巴勒斯坦游擊隊監視下，一艘載有三百名美國人及其他外籍居民的登陸艇正駛離海岸，相信該批離開受戰爭摧殘的貝魯特僑民，是撤僑行動中最後的一批。

大批難民從葡屬湧進 安哥拉暫禁外人入境

【布爾格萊德廿七日路透社電】據南斯拉夫通訊社今晚從盧安達發出之消息，安哥拉已暫時禁止外國人入境。

該通訊社引述安哥拉總理納斯曼陀的話說，因爲大批安哥拉難民從葡萄牙不受控制地湧入，所以必須實施禁令。

該社稱，納斯曼陀說，在安哥拉和葡萄牙最近發表聲明，謂已就六萬多名難民返回安哥拉的問題達成協議之後，混亂的情形隨即發生。

該通訊社引述他的話說，這聲明是不確實的。

田中自幼視財如命 終爲金錢身敗名裂

【本報資料室】因洛歇醜聞案而被檢控的日本前首相田中角榮，自步入政界開始，已不斷牽涉入多宗舞弊、瞞稅等不名譽的案件，政客的道德問題，在日本引起爭論。而田中角榮也許永不會再成爲一個政治家了，但他曾喧赫一時。

田中角榮是一個卑微的農夫的兒子，他於一九三零年代日本遭逢不景氣時代長大的。自幼視錢如命，他因爲工心計而發了財，他後來參加政治，而擊敗了來自東京的冷靜而精明的對手們。

他的早年生活，就像舊式的美國平凡人成功的故事所說的那樣。他讀小學時，是全班中最傑出的一個，他家境貧困，使他要中途輟學。他們替他在東京一間建築公司中找了一份僑熱的工作。服內，把他送去大都市中搵錢。

他曾在夜學裡讀工程，於日本侵華時，替在華日軍管理馬匹——這就是他迄至一九四零年時的生活大概情形，那時他是二十二歲。

他開辦了一間小型建築公司，一直維持到二次世界大戰結束之後，於是機會來了，一九四五年之後，被炸毀的東京要進行重建工作，田中角榮在幾年之中，便賺了大錢，而成爲百萬富翁。

後來當他在執政的自民黨中爬升起來，黨內的要員都看不起他，當面叫他爲「榮仔」，直至他升爲財相及黨秘書長的時候，才以「先生」稱他，成爲日本第五十六任首相。

他是日本人所說的「金錢政治」的老手，他能夠找到大量的錢財，但却較日本的任何政客把錢花掉得更快，任何人如果觸怒他，他會極不客氣，替東京各大報館採訪有關他的新聞的記者們，都曾被他警告過——他陰險地向他們一笑，如果他們對他含有敵意，他會曉得怎樣對付他們。

不過他在任職兩年後，於一九七四年十二月因公私兩方面處理財政的手段有問題，而被迫下野，當時他豐厚的財富遠遠超其能力所達到。

辭職後，在翌年三月，國稅廳審查田中過去三年所報的個人所得稅，結果查出隱瞞的證據，他漏報其生意入息四億二千萬日元，經核算後，田中所經營的公司應補稅一億八千萬日元，而田中個人被追補繳四千萬日元的個人所得稅。

田中的六名親信，則被指利用良好背景謀暴利，而被翻舊帳，被追補繳兩年漏稅。與他的「全權政治」有關的「新星企業公司」，亦以違反住宅地建築物交易取締法而於同年六月被起訴。

現在，田中又涉嫌在洛歇行賄案中，有違反外滙管制條例，及破壞貿易法規的行徑而被東京地方法院檢察官押解出庭受審，在洛歇

田中角榮被捕 日各界表詫異

民主社會黨讚揚檢察官

【東京廿七日法新社電】日本執政自民黨官員，各反對黨及商界領袖星期二日對前日本首相田中角榮被捕一事表示詫異。

田中角榮的密切同盟者日本藏相大平正芳並無掩飾他對田中被捕一事而感到的驚奇，他並謂：「我祈望他被判無罪。」

曾於自民黨於一九七二年舉行總裁選舉中遭田中角榮擊敗的現任副首相福田赳夫則拒絕置評。日本首相三木武夫的助手稱：三木曾目不轉睛的盯着電視，觀看有關田中角榮被捕的報導。

自民黨總幹事中曾根康弘對星期二日的事態發展表示遺憾。他表示謂：「他相信該案會獲得徹底的解決，及自民黨會密切注視未來的發展。」

田中角榮被捕所引起令人感到震驚的浪潮，已於星期二日迅速擴展至整個自民黨的總部。田中的一名密切助手，前自民黨總幹事橋本登美三郎曾一再堅稱：「難以置信，難以置信，我相信田中角榮。」

同時各反對黨估計，星期二日的發展，是關於一項顯示在日本進行的洛歇醜聞的調查行動已接近高潮。

日本民主社會黨負責調查洛歇案的一個特別委員會主席河村，曾讚揚各檢察官對解決該案的態度，並要求對該案作全面的調查，其中包括透露涉及該案的所有日本官員的姓名。

日本社會黨主席成田知己呼籲解決因各政界人士涉及該案所引起在政治及士氣上的責任。

康納利允任 福特搭檔

【華盛頓廿六日路透社電】福特總統競選搭檔的最佳選擇參議員康納利，已答應出任副總統候選人，而與福特一同爲爭奪白宮而努力。

此舉被視爲福特競選陣營對朗奴列根之選擇舒維克爲其搭檔的答覆。

最近的民意測驗顯示，德薩斯州的富豪康納利，在德薩斯州及南部各州深得民望，由他出任福特的搭檔，來抵銷卡特的力量是大受贊許的。

榮獲參加本年西班牙影展！　最受矚目國際水準代表作！

海韻 RHYTHM OF THE WAVE

麗都 國賓 民樂 寶石 北河 英華 觀塘 恒星 福星 聯邦 南昌 永華 龍華 光華 最強院綫

衆街提早 明天榮譽獻映 五場 今起訂座

導演 李行　青年男女老少暑期最佳娛樂　徐志摩名詩改編　主題曲優美動聽

監製 何裕業　編劇 張永祥

有愛心有美感更富人情味歡樂帶進了每一個家庭！

演技派超級明星大製作文藝巨片！

柯俊雄 胡燕妮

詩樣的電影！青年人喜歡！中年人感嘆！老年人發笑！

台灣物產 價廉物美 請到港九台灣民生物產有限公司各店參觀選購

新聞人物王羽 洪拳貞傳 武打巨星 劉派台柱 劉家榮 携手主演 虎鶴雙形

香港 皇后 皇都 國泰 太安 九龍 麗聲 黃金 金門 帝國 國寶 國際 油麻地 萬年 好景 元朗 澳門 南灣

清麗脫俗至情至性抒情歌唱感人鉅片

青年男女合心水 結伴成群向我來

今天 全綫首映 五場 肯定擁擠 請早撲飛

新歌六支：生命之歌　偶然、親情　湯美湯美　從頭再開始　畢業歌

陳秋霞 亞B 顧嘉煇 樂壇天才 合作結晶

監製 鄒文懷　導演 宋存壽

初戀的愛最勇敢 青年的愛最堅强

GH 嘉禾榮譽獻最佳影片

秋霞 Chelsia My Love

陳秋霞 鍾鎮濤（阿B） 領銜主演

朱青 客串主演

關　山　徐　姬
李勝龍　佟　林
南美里　鄭　莉莉
合演

麗都 國華 民樂 寶石 北河 英華 觀塘 恒星 龍華 南昌 福星 永華 光華 下期

最後今天

影評節錄　工商：本片的武打相當激烈，紅綠：所用的幾種招數，都能刺激起武俠片迷的情緒！

大太監

上官靈鳳 黃家達 顧東武 宋廷美 張翼 陳佩玲

俄艦基輔號 這是北大西洋組織之飛機攝得的蘇俄戰艦基輔號船尾部分的照片，可以看見甲板上停有兩架垂直式升降的VIS戰鬥機和四架直升機。（合衆國際社無線電傳真）

[illegible]給他的信。阿敏在信中要求派遣一個事實調查團以調查其國與技尼亞之間的緊張的局勢。

在紐約，聯合國一名發言人稱：阿敏元帥的信件已遞交聯合國安全理事會主席[illegible]

[illegible]求美國在印度洋加強海軍實力，因爲蘇俄在該區已加強它的海軍艦隊。

他的早年生活，就像舊式的美國平凡人成功的故事所說的那樣。他讀小學時，是全班中最傑出的一個，他家境貧困，使他要中途輟學。他們替他在東京一間建築公司中找了一份信差的工作。[illegible]

[illegible]要員都看不起他，當面叫他爲「榮仔」，直至他升爲財相及黨秘書長的時候，才以「先生」稱他。[illegible]

[illegible]宅地建築物交易取締法而於同年六月被起訴。現在，田中又涉嫌在洛歇行賄案中，有違反外匯管制條例，及破壞貿易法規的行爲而被東京地方法院檢察官押解出庭受審[illegible]

貪污醜聞無情攻擊　紐約警隊無日安寧

各地通訊

【紐約通訊】經過四年的安寧日子後，擁有二萬八千個成員的紐約警方，現正因貪污醜聞而受到無情的攻擊。

一名任職特別檢察官達四年之久的共和黨黨員納渣理，已在本月初被革職，他本來是負責根除司法過程中的貪污事件，並監察民主黨委任的法官、律師、政客及其屬下人員等。

現時茅頭已指向警方人員。

納渣理的大陪審團在四年中祗起訴過一百零一名警方人員，但其繼任人約翰把南在接任十六天之內，已起訴了七人。

據謂：等候調查的檔案堆積如山。

新醜聞

最近發表的最新醜聞事件，牽涉及五名年青有爲的警員。

他們被控於嫌疑毒犯家中，偷走二萬五千元。他們被證實在東格林威治村一住所內搜查海洛英與生鴉片時，拿走現金與其他一切值錢物品。

該五名警員均爲廿六及廿七歲，不比他人；因爲兩年前該市財政緊縮時，警方曾首先裁掉其年青成員，所以現時警員的平均年齡爲卅八歲。

他們與屬下人員負責搖九區，其中包括東面的毒品黑點；格林威治村亦包括在內。

警方對內事務部發言人稱：「我們認爲此事十分嚴重，自從六年前的沙壁高事件以來，這次是警方內的首宗貪污事件。」

毆打該批警員被証實除搶掠嫌疑毒犯外，更經常毆打他們。

另外兩名被涉及貪污的警員爲愛璧奇及占士懷斯，他們都是受人愛戴和尊敬的高級探目，他們在受賄時便會軟化，把犯人放走。

在一九七二年，他們曾逮捕兩名懷疑曾參與一宗大爆竊案的兄弟，在收取六千元賄賂後，他們將控罪改爲「行爲不檢」，而該兩名兄弟終於獲釋。

兩月後，他們以追捕恐嚇一名曾兩次犯藏械罪的男子，後來被証實他們在收取該男子一千元後，他們隨之將該男子之名字忘記。

外科新里程碑　我男嬰「開心」

【台北通訊】我國心臟外科歷史上最近又樹立了新的里程碑：台大醫院的醫師本月十七日替一個四個月大、五公斤重的男嬰打開心臟，完成開心手術。這是開心手術中年齡最小，體重也最輕的成功病例，現在他已逐漸恢復健康，脫離了心臟病魔的糾纏。

這次成功，並且終於證明：嬰兒的開心術，可以採用「體外循環」的方法，而不是非「低溫冷凍」不可；同時，以嬰兒動大手術後的呼吸照顧，也不再是難題。這些，都使醫師們對今後嬰兒開心手術滿懷信心。

替嬰兒開心，在美國也不過自一九七二年才逐漸步入正軌。我國心臟外科十多年來一直是對國際間的任何新進展緊追不捨，因此也曾經嘗試選擇體重九公斤以下的嬰兒，在低溫下施行開心手術。也就是將嬰兒體溫降到最低限度，使新陳代謝降爲最緩，心臟負荷減少，手術可以順利進行。

但是那次嘗試，手術本身道雖然沒有失敗，小病人却熬不過開心手術這麼大的壓力，而在[illegible]檢討，考慮改用體外循環的方式。

體外循環是在開心手術時將病人的血液循環路綫接在一架人工肺機器上，由心肺機器取代心臟的工作，同時進行氣體交換。通常祇用在體重超過十公斤的大小孩和成年人的開心手術。

小嬰兒開心，體外循環與低溫冷凍兩方式各有優劣，究竟那個比較更合適，國際間仍在爭論中。小嬰兒在體外循環下開刀，每公斤體重每分鐘有兩百西西左右的血液在心肺機器裏流進流出，大人的血流量却祇七十西西；因此小嬰兒比大人還難控制情況，醫師的手術也必須十分迅速才行。

儘管如此，台大醫院畢竟已經做過一千多次體外循環的開心手術，外科醫師、麻醉醫師和護士們都累積了豐厚的經驗，決定大胆的在嬰兒開心手術上，另闢蹊[illegible]的男嬰，他有[illegible]運。他患的是「肺靜脈轉位」，是種少見的先天性心臟病。肺靜脈轉位的心臟，血液不能通過左心房和左心室，祇在右邊的心房和心室之間轉，肺部因此充血，病人有呼吸困難、皮膚發紫的現象。

奇怪的是，這種心臟病用聽診器却聽不到雜音，常被醫師誤以爲是肺炎；偏偏它在病人一歲以內時，病情最嚴重而且最複雜，有百分之八十的小病人往往冤枉喪生。

即使小兒科醫師診斷正確，查出了是肺靜脈轉位，又有排隊等開刀的難關。台大醫院病房容量已經到了極限，心臟開刀常要在登記以後四、五個月才輪得上。過去至少有兩個肺靜脈轉位的嬰孩，等不及開刀就告夭折。

林小弟弟不但碰到了小兒科醫師呂鴻基，很快就確定是肺靜脈轉位[illegible]常不安排心臟手術的週末，讓他「插隊」開了刀；短短三天後就離開恢復室，住進了病房。

手術後進入恢復室，張昭雄不敢用呼吸器幫助小病人呼吸。因爲嬰兒呼吸當然比大人微弱得多，一般呼吸器敏感度不夠高，不能發現嬰兒要吸氣了而立刻供應氧氣，造成很大危險。

張昭雄試着援用有些國家在用的「連續氣管正壓呼吸法」，結果顯示效果很好，總算克服了小嬰兒動大手術後一向很困擾醫師們的呼吸照顧問題。

現在，張昭雄時常到病房裏去探望林小弟弟，眼看着嬰兒的皮膚比昨天更紅潤一些，心裏明白自己挽回了一條最年輕的生命，這次經驗中所啓用的種種嬰兒開心手術上的新技術，也給他新的領悟；有時需要有打破成規的勇氣，才能產生進步與創新。

黃潮氾濫南柏斯市

【雪梨通訊】澳洲南柏斯市的南丁格爾抗議謂：黃潮泛濫市內的書局，書架上盡是繪有性圖片封面的平裝書，書中內容亦復如此。

孩子們曾一度對那些地方極感興趣，現在我也羞於帶他們到那裡去了。

這樣粗俗、淫穢、對美與道德加以諷刺的事物，並沒有使我們的國家偉大，它祇能使我們向相反的道路走。

沒有人逼我一定要看或買這些書，但它們所做成的趨勢是會侵犯我們這個社會的標準的。

當雜交被渲染成社會新趨勢時，無怪乎强奸以及情慾放縱會不斷增加！

書商不能以迎合大衆所需爲藉口而將責任推卸，他們該認識到把這麼一大堆黃色書籍推到我們面前來的後果。

現在該是我們清理這一切的時候了！

辛亥革命敢死隊證書　胡將軍夫人贈予國家

【台北通訊】一張辛亥革命敢死隊證書，由胡宗鐸將軍夫人張行忠女士捐贈國家收藏，即將在國立歷物史博館公開展示。

胡老太太在金門街寓所的客廳裏，把證書的玻璃框小心又仔細地再拭一遍，且低聲讀着証書上所寫的字，一句、一句，充滿感情。

這張泛黃的証書，勾起了胡老太太思念亡夫的心緒，同時也讓她回想起當年自己參加北伐的情形，感傷中揉著一[illegible]

她說：辛亥革命、武昌起義之時，不少滿腔熱血的愛國志士，爲了救國家，救民族，不惜犧牲自己，國民革命成功之後，民國元年四月間，曾經頒發証書，這便是其中的一張，也是目前保存最完整的一張。

談到這張「子孫保之」的証書，胡老太太說：「這件文物保存實在不易，差一點令大家都看不到了。」

她說：「大陸陷匪後，胡將軍來不及照顧家人便和政府遷來台灣，我帶着最小的孩子曉鐘，後來才從匪區逃出來，証書是胡將軍最珍視的東西，我把這張証書粘在孩子背上，再替他穿上棉襖，一路上戰戰兢兢，越往南走，天氣越熱，孩子熱的背上發癢，引起車上的匪幹懷疑，這孩子很機警，連忙說：衣服裏有臭蟲咬得難受，並且向他敬禮，於是才有驚無險，安全度過關卡，重享自由。」

證書分爲三部分，最上端是日後請章炳麟題的「子孫保之」四個字，接下來是五族共和旗和軍旗，再下面是總統訓詞，然後是證書眞正的內容。

總統訓詞由於時間長久，字跡已褪色，胡老太太曾經請好友潘重規教授用金粉重新描寫一遍。

證書上面寫著：「中華民國副總統海陸軍大元帥兼鄂省都督黎爲發給執照，以獎首功事照得我軍舉義，恢復鄂州、漢口、漢陽，血戰旬日，我鄂中將士萬衆一心，力持危局，因之各省聞風響應，中華已成共和，得以脫出專制，實由該將士等首先發難，鐵血購來，殊堪嘉尚，查有將校補充團學員胡宗鐸，湖北黃梅人，年廿一歲，勳勞卓著，合行發給執照，以示優異而慰賞功。」

胡將軍夫人說：胡將軍那時候其實祇有十九歲，聽說參加革命要廿歲才够資格，他便替自己虛報兩歲。胡將軍一生耿介，就祇有這件事情，他撒謊了。說完她笑了。

胡夫人和胡將軍是同鄉，她是鄂城人，武漢大學地質系畢業。五十年前的中國，像胡夫人這般的女性，實在不多見，當她嫁給將軍後，胡將軍是國民革命軍北伐第七軍第二路指揮官，而胡夫人便在第七軍擔任繪圖組主任，負責軍事地圖。

胡夫人談到北伐這段往事，興致高昂，「當時這項工作是很機密的，一般的人祇知道我是指揮官太太，我和助手們通常是夜間工作，把地形、位置、河流、補給綫都詳細製成圖表，工作辛苦，心裏却覺得十分痛快。」

胡夫人覺得自己個性外向，也許是因爲小時候家人將她當作男孩子打扮的關係，她在十幾歲時便在學校裏和共產黨學生打架。她說：從事革命工作的人，早就把生死置之度外，雖然女的也不例外。當胡將軍率領部隊參加各大革命戰役時，她總是跟著軍隊一起前進。民國十六年，總統蔣公曾在江西九江接見他們夫婦。

此次當歷史博物館籌辦「國民革命軍北伐史蹟圖片特展」，胡夫人特別到會場參觀，回家後感觸很深，於是決定將胡將軍留給子孫的唯一遺產——辛亥革命敢死隊證書捐贈國家藏展。

胡夫人現年已七十五歲，由於心情開朗，看起來祇有六十歲的樣子。她說：爲國家奉獻自己的人很多，胡將軍祇是其中之一，她年紀大了，這些偉大的革命故事也沒法子再說給子子孫孫們聽。因此她很希望史博館頒予的感謝狀，能直接寄給她旅居美國的小兒子，讓他好好保存，以便往後孫兒長大時，能够告訴他們有關「子孫保之」的事蹟，如此安排，便了却她一樁心願。

香港醫學會　醫學常識解答

時常傷風流鼻水

沈君問：

㈠時常傷風，流鼻水，是否鼻敏感還是肺弱？

㈡每早刷牙皆流牙血，是否缺乏維他命C？

㈢時常大便有血，是否痔瘡？可否醫治？

香港醫學會答：

㈠傷風及流鼻水與肺臟並無直接關係，而沒有所謂肺弱這回事。時常有鼻塞流鼻水，多數是鼻膜敏感之現象，其原因可能是對某種物體有過敏性反應，因而引致鼻膜紅腫及增加分泌，產生打噴嚏，鼻塞，流鼻水等現象。但很多時並不容易找出引致鼻敏感之物體，所以患者通常要由西醫處方服食特效藥以控制病情。

㈡每早刷牙皆流牙血，未必表示缺乏維他命C，雖然缺乏維他命C亦會有同樣病徵，但其他引致流牙血之原因包括爛牙，牙肉發炎，血液疾病或身體其他器官有疾病等等。患者應首先找牙科醫生檢驗牙齒，如牙齒正常，則應由西醫作檢驗，包括檢驗血液等步驟，以找出原因而加以正確治療。

㈢時常大便有血，當然可能是患痔瘡之象徵，但亦未必一定，因爲大便有血之原因很多，除痔瘡外，還可能是直腸癌，大腸癌、直腸息肉、血液疾病等等，所以患者必定要由西醫作檢查，才能斷定是否患痔瘡抑或有其他疾病而引致大便出血。至於可否醫治問題，亦要視乎所患病症而定，如屬痔瘡或其他良性疾病，則當然可以用藥物或手術治療。但如眞是由癌症而引致，則能否治愈，當然頗成問題。無論如何，時常大便有血，乃嚴重象徵，患者一定要及早找西醫診治，以免錯過早期治療之機會。

排卵期出血

求知君問：

十八歲女子在排卵期左右有多天陰道出血，是否不正常現象？是否癌症象徵？是否需要調理？

香港醫學會答：

凡婦女在并非月經期間而有陰道出血，皆屬不正常現象，但并不表示一定患上癌症。雖然癌症之象徵主要就是有陰道之不規則出血，但亦有多種其他病症會引致同樣象徵者，而且十八歲少女患上生殖道癌症者極少，所以不需過慮。引致不規則陰道出血之原因包括荷爾蒙失調宮頸損，宮頸息肉，子宮內膜息肉，陰道炎等病症，當然如生殖道患有癌症，亦會有相似病徵。所以如有異常陰道出血，即在經期之外有陰道出血，必定要明白是一種病態，需要找西醫診視，還可能要婦科專科西醫作檢查，才可以加以診斷及治療。就算是未婚少女，亦一樣可以看婦科西醫，未必一定需要做陰道檢查，如的確有此需要，少女亦不需要憂慮處女膜會否破裂，因爲醫生可以寫信証明。

新聞人物　武打巨星王羽　洪拳眞傳　劉派台柱劉家榮　携手主演　虎鶴雙形

羽被控事件今在台開審　旁聽席被訂一空
柯俊雄毆人案戲劇化結束

[illegible]新聞界和電影界的注意。

據知，經此事件後，杏花閣生意比前增加好幾倍，不少遊客專程到杏花閣光顧，而酒女貴妃，亦成爲製片家爭邀拍片的對象，但可惜因風化案被判入獄，失去了大好機會。

王羽今日出庭，台北警方爲防範引致秩序混亂及記者沒有位置採訪，故實行特別措施，要旁聽者事先登記，據知，台灣人士對該案甚感興趣，早在上星期三已被訂一空，所以今日開庭，勢必座無虛設。

今日該案初審，屬於調查庭審訊，辯護律師無須出庭，僅由王羽接受法官的聆訊盤問，以後，依次爲辯護庭及審判庭。在這段時間內，王羽仍然可以在外繼續拍片。

△孫仲執導的時裝片「以毒攻毒」，除了原來的演員岳華、陳萍、余莎莉之外，已證實宗華亦參加演出。據孫仲表示，宗華在此片中將以全新的形象出現，扮演一名大反派。宗華在戲中雖是演反派，但却是主角之一，佔戲亦重，支的片酬也是一部計。過幾天換佈景後，宗華便會正式上陣參加演出。

△最有戲劇性的「破門而入」糾紛，廿六日由雙方當事人柯俊雄與史萍萍戲劇化地共同出面，戲劇性宣佈結束。

柯俊雄於前日下午四時許在春風得意樓舉行的記者會中，正式而公開向史萍萍跟她的親人道歉。

他表示承擔一切錯誤的責任，強調一切錯誤，都歸咎於他一個人。·鮑清天·

不作隨風柳絮　冷艷說溫柳媚

電視眼　張瑩

[illegible]人的溫柳媚，不[illegible]的一面，但是，再過一會，你或許又另有「收獲」，的朋友話匣子一開，就像沒得停似的。藝訓班出身的溫柳媚，在電視圈已經有七個年頭，在這幾年裏一時就在麗的，一時又爲無線效力，而在電影圈亦浮沉了一個時期，但是，她始終保住自己獨有的冷，彷彿要置身局外，「冷」眼看人生，透視一切表面上看來可以恒久的東西，包括愛情、婚姻；有朝一日，她厭倦了這種永無盡止的透視人生式的生活，她會願意以歸宿作爲另一種生活的起點。

能够令溫柳媚興起婚嫁念頭的最大因素，固然是因她對現時生活方式的厭倦，也是因爲對方有一份她所堅持要的安全感。因此，溫柳媚的裙下臣不妨在安全感方面下功夫，不難獲得成功，這是筆者所給的必贏貼士。

不止一次聽到人們提到，出身藝訓班的人才最蝕底，不單祇發展機會有限，而且所得的新酬又不見得比毫無經驗的人爲多，眞正是吃力又不討好！溫柳媚出身麗的藝訓班，結果却跑到別台發展，她離開麗的是做對與否，現時下判斷，似乎仍言之過早，但是，能够在本港數一數二週刊中任封面女郎，已够溫柳媚吐氣揚眉了。

記得當初她入無線之時，曾經對筆者說：「未簽約過來之時，滿以爲這裏非常複雜，心裏怕得很，可是，眞正踏入無線之後，却又覺得外面的傳言是言過其實的。」

溫柳媚可謂人如其名，有溫柔的一面，也有嫵媚的一面，不過，她却不是隨風飄蕩的柳樹，因爲，她有自己的風格。爲了怕外間可怕的謠言，她的言行更加謹慎。如果她是機會主義者，一早已經風頭勁十足了。

黃允財傳要跳槽　被譽嚴慣而躲居新界鄉村，藉聽濤聲以解煩悶的無線藝員黃允財，昨突返公司報到，並接「黃飛鴻」片集劇本，以備客串演出。據其對記者言語中，曾洩露待下月合約告滿，或將跳槽麗視。（敬）

南施歌域沒興趣當影星

「謝遜與阿干諾」是一本奇異的小說，它的封面是一位海神，兩手分別撐住兩邊的大山。假如有好記憶力的電影觀衆，一定記得有一部影片中有一片段也跟那小說的封面一模一樣的。那是甚麼影片？是「神將福星」，而影片就是改編自小說的「謝遜與阿干諾」的。南施歌域就是這部影片的女主角。

南施歌域雖然在影片的中後段才出鏡，但她的確是片中的女主角。南施拍片並不是全職業性的，她拍了一些影片之後，便對拍片減少興趣，於是後來她再不踏進電影圈去，這很可惜，因爲誰都稱讚她演戲演得不錯，不過，既然她自己不願拍片，沒有人能够迫她去拍片的。所以「神將福星」裡可以見到南施的演出，倒是很珍貴以及相當難得。

還沒開始拍片之前，南施是一名廣告模特兒，由於她愛游泳，讓太陽把皮膚晒得古銅色，所以她被邀請去拍太陽膏的廣告，那廣告照曾出現在「花花公子」「十七歲」「魅力」及「紅皮書」等雜誌中。所以，南施還沒有做演員之前，已經有不少人認識她。可惜，南施歌域沒興趣做電影明星，否則她可能會紅透影壇的，祇要她肯努力演出。

這是神話特技片「神將福星」最鬼斧神工的一幕，海神用兩臂撐着危崖，讓謝遜的船通過窄峽

麗的二期訓練班　下週一開始招生

麗的電視今年將再接再厲舉辦第二期電視藝員訓練班，廣招有志從事電視藝術工作之青年男女，給予理論及實習並重的嚴格訓練，培植質素優良的螢光幕新秀參加麗的電視各類型節目的演出。

麗視節目總監鍾景輝經邀聘對訓練電視新秀最有經驗和心得的陳有后主理本期藝員訓練班的籌劃工作，並分別禮聘專業人士出任導師，凡年齡在十六歲至卅五歲之青年男女，中學程度，領有香港身份證，無不良嗜好，對戲劇、舞蹈、歌唱確有興趣的，均可報名投考。

投考者可於一九七六年七月卅日起每日上午九時至下午六時親到九龍廣播道麗的電視報名，報名表格及章程可向九龍窩打老道、灣仔高士打道、九龍美孚新邨百老滙街各麗的陳列室函索，函索必需附有塡妥回郵地址之信封及貼上郵票。

麗的電視的藝員訓練班訓練期間爲期一年，訓練課程將包括：戲劇、電視知識、音樂、舞蹈、配音學、化裝學等。

輕彈淺唱

丹鳳

不外宣傳

上官靈鳳被傳在美國秘密結婚，下嫁美國人，她聽到了矢口否認，並準備找律師研究控訴誹謗人。如果她不是有新片在上映中，這個傳聞和否認的消息可信成份會高很多。

丈夫所爲

被傳在酒店打架生事的柯俊雄，據說被記者拍到照片，初而爆火要奪取相機，繼而雙膝下跪求饒。古有名訓，能屈能伸，乃是大丈夫所爲也！

天才演員

肉彈余莎莉在拍「以毒攻毒」片的床上戲時，預先吃了很多大蒜，頓時使親近之對手演員華倫爲之反胃欲嘔。肉彈果然懂得「以毒攻毒」之道焉！

今日電視節目

佳藝電視台

- 6.00 節目預報
- 6.05 卡通片
- 6.15 俏巴喇
- 6.25 新聞及天氣報告 觀點與角度
- 6.55 神鵰俠侶
- 8.05 追虎擒龍
- 8.55 即日新聞精華
- 9.00 「義父」
- 9.30 教學電視
- 11.30 洪熙官與方世玉

麗的中文台

- 2.15 「萬花筒」
- 2.40 「追緝令」
- 3.30 「龍虎風雲」
- 4.00 下午茶婦女節目
- 4.35 新聞及節目簡報
- 4.40 專片「高君保私探營房」由任劍輝、鄧碧雲主演
- 6.30 兒童樂園(電腦奇俠)
- 7.00 今時今日及天氣報告
- 7.25 觀點與角度
- 7.30 第廿一屆奧運會特輯
- 9.00 三國春秋
- 10.30 星聲笑(綜合性節目)
- 11.30 今時今日及經濟新聞
- 11.40 車底疑雲

無綫翡翠台

- 1.00 一九七六年奧運會
- 2.30 「鐵翼柔情」
- 3.30 翡翠劇場(重播)
- 4.00 新聞簡報
- 4.05 專片「多情燕子歸」任劍輝、鄧碧雲主演
- 5.45 「小太陽」
- 6.15 七彩「量入爲出」
- 6.50 「書劍恩仇錄」
- 7.30 新聞及天氣報導
- 7.55 觀點與角度
- 8.00 七彩「聲寶之夜」
- 8.30 「戇直青年古惑仔」
- 9.00 七彩「歡樂今宵」
- 10.15 一九七六年奧運會
- 12.30 最後新聞報導
- 12.40 國語片「金沙刀」由胡錦、曾健主演

（明日節目）

- 12.00 卡通片
- 12.15 「包青天」片集
- 12.45 午間新聞

麗的英文西片精選

- 7.45 八面威風
- 11.25 三傻蕩寇志

明珠台西片精選

- 9.10 智勇神探
- 10.05 名片劇場

李香琴在加登台　體重減輕十餘磅

肥肥沈殿霞前天收到一封李香琴由加拿大寄給她的信，談及她在溫哥華登台的盛況，原定演出三天，結果演足五天，仍有欲罷不能之勢。信中又謂演完幾個小埠再回溫哥華演出兩天，便踏上歸程，大約八月一號回到香港。

「琴姐最緊張就係問『你係得嘅』確定幾時上映，恐怕趕不及她導演的處女作首映禮。」肥肥說。

其實，『你係得嘅』又何嘗不是肥肥的處女作，這是她倆携手聯合導演及合資拍攝的。琴姐與肥肥以前已經是好朋友和電視、電影好拍檔，不過現在關係更密切，因爲她倆在導演戰綫上齊心合力打了一場仗，雖然這場仗是勝是敗要等公映過後才知，但經此一次合作，兩人感情就更今非昔比了。

琴姐在歸鴻中還告訴了大家一件有關在溫哥華登台的事，她此次征加是與羽佳合作，班牌用「慶紅佳」，從香港去的藝員祇有五人，其餘人手都是就地取材，當他們初到溫哥華，上演前訂票並不熱烈，後來想出宣傳招數，由她上電視亮相，與觀衆相見，並接受電話與觀衆談話，這樣一來，果然引起當地華僑注意，訂票直綫上升，場場爆棚，以致不得不展延台期兩天。

琴姐又說她到了加拿大之後，磅位大跌，瘦了差不多十磅之多，原因是講戲、排戲、演出，就塡滿了在加的時間，加上不斷轉移各埠間的機車勞頓，同時她又有陌生環境難以熟睡的習慣，經常睡眠不足，所以很快就消瘦下去。不過她又說，幸而自己的體質夠「底厚」，本來就多了幾磅多餘的肉，近年節制飲食依然未收減磅之效，想不到一去加拿大就瘦得意外的成功。

看來，這位青春常駐的琴姐，過幾天回來時，一定比去時多增幾分窈窕，而更添風韻了。

明星與我　佑達

娛樂圈

待審之身的王羽　仍宣佈拍片大計

有一個時期，武俠片之多，實在不可勝數，但祇是眨眼時光而已，一陣風似的就歸於無形，這不能說是觀衆唾棄武俠片，而是一些製片家，實在太不知自愛，祇求賺錢，終於就走向滅亡之道。那是濫拍之過。

事實証明了，武俠片到今天，仍有不少觀衆，就以近期的幾部來說，包括「獨臂拳大破血滴子」在內，都受到觀衆歡迎。相信武俠片永遠都會這樣。

在台灣待審的王羽，在拍「獨臂雙雄」時說過：「我永遠都是拍動作片的，不管是時裝或古裝。」

雖然，王羽很少拍動作片以外的影片，但他所說的，不但符合了世界市場的要求，而且在港台，仍然有一定的觀衆。第一公司黃卓漢也是野心極大，時刻都希望進軍世界影壇，所以，他與王羽合作，是必然的事，正如最近完成的一部「虎鶴雙形」，其版權在歐美，就十分搶手，除了港台之外，幾乎都高價被搶去，王羽說得好，武俠片如果認眞去拍，任何時間任何地方，都會受到熱烈歡迎。

他又說，待杏花閣風波結束了之後，隨着「獨臂雙雄」，馬上自資拍一部武俠片，分在港、台、星、馬等地拍攝。

片場漏雨無電　鮑學禮受困

星河晚眺　明明

鮑學禮的「女神探」，這些天一直在影城後山的十五場地拍攝，十五場地離影城中心最遠，步行很難到達，汽車去也許會拋錨，因那路顛沛崎嶇之極。

自從桂治洪拍「無法無天飛車黨」，邵氏便在十五場地建造了一間非常漂亮別緻的別墅，這別墅雖然全部是木板搭成塗上石灰的，但，一直沒有拆。「女神探」一些主場戲便落在這裡。

從白沙灣的海面出去，在那一帶海上漫遊，可以見到這座漂亮的別墅，一次，謝賢、甄珍在海上就發現那屋子，還以爲是井莉留下「小樓殘夢」的「小樓」哩，大聲嘩然：「嘩，好漂亮的小樓，是否是井莉拍小樓殘夢的地方。」

這些天下雨，十五場地的山路積泥數寸，車子開下去，回不了頭，因泥土鬆了，吃不住車輪。小鮑他們拍戲的七八輛汽車祇得拋下，改乘汽船，從白沙灣登陸回影城。

十五場地離影城中心太遠，沒有電。拍戲得靠帶去的發電機，那天，下雨，屋子漏水，大家一邊拍戲一邊要拖水。後來，發電機又壞了，眞是，屋漏又遭連夜雨，船破更遇頂頭風。一組工作人員苦不堪言，就連到現場去採訪的記者，都得丟下私家車，沿上路爬回來，因他們趕着去報館交差，等不及收工的汽船。他們回來形容在十五場地的路，說那是蜀道，蜀道之難，難於上青天。

唐元漢·有潛質·受力捧

嘉禾有意捧紅唐元漢，認爲他在「北少林」中的演出，極爲成功。

幾年來，嘉禾捧紅了很多影星，就以「北少林」中而言，劉永和洪金寶，如今都紅了起來。

劉永已經成了好幾部擔綱主演的小生，是製片家心目中的寵兒。

洪金寶至今，仍然是嘉禾最倚重的武術指導與演員，最近，還打算讓他榮陞導演，執導一部技擊片：「三德和尚與春米六」。這部片將會在港、台、韓三地拍攝，日前，劉永到韓國去，一來是爲黃楓主演「四大門派」，二來也爲自己即將執導的新片：「三德和尚與春米六」找外景，與及籌備一切有關事項。

在嘉禾六年，洪金寶負責武術指導的影片，每一部都有極好的票房紀錄，因此，嘉禾便放心讓他執導新片。

唐元漢也是一位有潛質的打仔小生，嘉禾有意將他捧成第二個黃家達，要知道，黃家達能有如今這麼紅，與在嘉禾的一段日子，是極有關係的。

圖爲王羽（右）與劉家榮在「虎鶴雙形」中的一幕龍虎鬥。

迎龍怪談 □杜民謀□

紅牌車應自動收檔 全力標投的士牌照

本港之紅牌車，經由政府決定不再發給牌照之後，已經確定其命運。但係連日來，紅牌車主，仍然努力奔走，一則希望政府收回成命，二則希望成命卽使無法收回，亦能夠體諒佢地之處境，准許將紅牌變爲黑牌，以便得以繼續營業。此一要求，且已獲得「銀主」財務公司支持，祇要政府肯優先發予的士牌照，亦願繼續借錢俾佢地供「牌照會」。

對於呢個要求，迄於本作者執筆之時，政府持何態度，尚猶不得而知，但係就想像而論，相信政府亦會感到好爲難者。

事關政府之取消紅牌，並無特別聲言，係因爲想發多的的士牌照以增加庫房收入，又怕標投新的士牌照者，忌住咁多紅牌，會認爲新的士有得做而無意標投，因此不得不忍痛犧牲紅牌，以使新的士牌照得以順利放出。但係紅牌在被取消後，卽刻就自己表示願意換過的士牌，祇要政府肯優先給予，財務公司亦願代支牌費，如此一來，實際亦卽係話明政府想嗒要紅牌而攞多的的士牌照費，亦猶之乎政府叫公仔，而紅牌車主都政府叫攞埋股，政府爲莊深嬡，費事俾人話「迫害紅牌」，肯唔肯就此應承，自然認眞之有古講矣。

其次，對於「標投」呢回事，政府所以如此之有興趣，亦不外因爲好似官地咁，唔標唔高，一標就高，如果唔高，又可以止標，從頭再來。亦唯此然後可以符合廣增收入之要求。

反之，如果紅牌要換的士，一口俾價「五萬補換」，亦卽係話，買爛官地，由得你出價幾多，政府卽無標投之餘地，是卽夾硬塞住政府個大荷包耳。塞住荷包，固然不可，就係使人嘲笑此乃政府增加財源之稍子啲法，似乎亦唔係「官民合作」之道。所以本作者乃以爲，紅牌車之車主，不如諗定後路，勸力的走去謀水，準備展開身手，爭標政府之新的士牌可也。

風雷引 □東方玉□

一、孺子可教

三人剛走近階前，祇見一名十七八歲的青衣少女，急忙迎了出來，恭敬的躬下身去，說道：「小婢如玉，叩見總管。」

翟開誠一抬手道：「如玉，快去見過范公子，老管家。」

如玉口中應了聲「是」，又朝范子雲福了福，低着頭道：「小婢如玉，叩見范公子，老管家。」

范子雲從未和女孩子說過話，不覺俊臉微微一熱，欠着身道：「姑娘請起。」

如玉盈盈站起，秋波微抬，立卽又垂下頭去，嬌聲道：「范公子，姑娘這稱呼，小婢萬萬不敢當，公子以後就叫小婢名字好了。」

回身朝范義道：「老管家，你把范公子的行李交給小婢子吧！」

伸手來接范義手中的包裹。

范義祇得把包裹交給了她，口中說道：「多謝姑娘了。」

如玉道：「老管家不用客氣。」

翟開誠抬手道：「范公子請。」

范子雲跨進精舍，舉目看去，中間是一間小客室，上首懸掛一幅中堂，畫的是風塵三俠，兩邊粉壁上，懸掛四幅書畫屏條，室內擺設，也極爲簡單，中間是一張紫檀八仙桌，兩旁放着六把紫檀雕花椅几，但卻雅而不俗。

翟開誠伸手推開左首壁間的兩扇廂房門，說道：「這是書房，范大爺經常在書房閱讀圖書，有時也和堡主在這裏下棋。」

范子雲不覺舉步走入，這間書房，佈置精雅，除了入門處，左右壁間，兩排書櫥，玉軸牙籤，放着不少書籍，三面俱是窗戶，可以觀賞花圃中的花木。

南首窗下，放一張花梨木書案，古色古香，別饒古趣，案上放着文房四寶，一隻細瓷茗碗，一部宋刻李太白詩集。

翟開誠含笑道：「這書房十年來一直保持着原狀，這是范大爺用的茶碗，這部李太白詩，也是范大爺平日最喜愛的，興之所至，還高吟『黃河之水天上來』呢！」

范子雲在家裏很少聽母親談起爹的事，如今剛到夏家堡，就聽到了爹不少事蹟，心頭自然十分興奮。

范義在旁笑道：「翟總管說得是，這句話，老漢也時常聽大爺口中唸着，原來他是吟詩。」

翟開誠笑了笑，領着兩人退出書房，走近西廂，如玉迅快的開啓了房門。

翟開誠道：「這是臥室，被褥都是現成的，范公子住在這裏，定會有親切之感。」㊁㊄

小說

經外之書 □黃思騁

「好了，你已親口答應，現在我們來談談眼前要做的事。」

「眼前要做的是甚麼？」

「那方面的人我已經和他們詳細談過了，他們答應幫忙，條件是先給一萬，事成之後再給三萬。」

「你已經拿去兩萬，結果一無交代。」

「如果沒有那兩萬塊錢，我怎能找得到他們，那祇能算是活動費。」

「這幾天沒有現款，你過幾天再來拿吧。」

「這麼大一間成衣廠，說沒有錢誰都不會相信，你祇是做事不痛快罷了。」

「這件事非做不可，我爲甚麼不給你錢，祇因最近發員工薪水，貨款又收不到，所以沒有存款。」

「要到幾時才有？」

阿女想一想，說道：「一個星期之後有一筆貨款可收，到時我會通知你。」

「一言爲定，對嗎？」

「大家說話算話嘛。」

阿展吃好飯，抹一抹嘴，說道：「妳提到那張照片，使我覺得不方便在妳這裏過夜，我得臨時去找公寓。」

阿女始終懷疑鑽戒在他的身上，但又不敢去搜他的身，她說：「阿展，一千塊錢無所謂，那個鑽戒請你還給我，那是有紀念性的。」

「妳到現在還在說我拿你的東西，我想一定是妳忘記放鑽戒的所在了吧！」

「我的鑽戒一直放在那個地方，決不會記錯。」

「剛才妳已經搜過我的身子，還不放心嗎？」

「別開玩笑啦，阿展，幾千塊錢是小事，祇指是峯哥送給我的紀念品。」

「現在還提峯哥幹甚麼，難道妳們還有夫妻情誼不成！」

「哦，話不能這樣說，紀念品是一件事，情誼又是一件事。」

阿展身無分文，現在有了鑽戒，又有一千多塊錢現款，還要留在這種多事的地方幹甚麼。他站起身，說道：「我今天晚上還約好一個人，我要走了。」

阿女走上前去阻攔，說道：「這麼晚了還去甚麼地方，在我這裏過夜啦！」

「妳冤枉我做賊，我不會在這裏住。」

阿女見他堅執要走，說道：「你要走我也不留難你，祇是你得讓我好好再搜一次。」

「甚麼？妳眞的把我當成賊嗎？」

「我沒有把你當成賊，我知道你在跟我開玩笑。」㊁㊄㊄

越裳故事 □南宮搏

有新發展

時索的辭官是由於妻子的主動建議，他們在番禺住了一個時期，了解漢人的官制，像時索那樣經歷的人，應該作縣的丞或尉，作第三級官太低了，當時，時索先做交趾府的掾曹，因爲離家遠而回來，錫光想任他爲縣丞，以當時無缺，先作掾曹，其後，錫光走了，縣令換人，並未將他循例提升，因此而去職。

事實上，時索也不需要一個官職，他有自己的領地，他又掌理本族的祭祀和教育事務，平日很忙，辭官之後，他和妻子着力於經營本族的地區，他們族人所居住的村鎮，等於是自治的，除了交賦稅外，縣令不來管一般事務。

徵側照本家的方式，爲時氏族團建立了鄉兵，她的父親被稱爲雒將，亦因而出任本縣的縣尉，時氏本來沒有一族統一的武力，徵側以先建立本家武力爲創導，再合併了族中其他的散丁，成立了族兵，時索也自然而然地成爲雒將了。

朱鳶時氏族人，本來較爲散漫，但是，從時索回來之後，漸漸地團結了，他們中的幾支，都漸漸地接受了時索帶回來的耕作方法，以及派人到時索家學習工技，由生產上的需要，時氏各支便合攏起來，當時索辭去官職之後，又興辦族學，他很快地成爲時氏一族的領袖。主持這些事的是時索的妻子徵側。

徵側生氣勃勃地做各種事，她在番禺時，本就喜歡做事，現在，丈夫任由她作主，她便盡力發揮——她做了不少使人驚異的事，如有一個區的時氏族人，住在卑濕的地區，很窮，孩子生病的多，死亡率高，鄉人稱爲鬼瘧，大家遠離此一地區，這一支時氏的族人，求援無門。

徵側得知了之後，派了自番禺學醫的人去看，接着，她自己也去了一次，發現那地方的環境的確太壞，她記點了住在那邊的時氏族人有二十三戶，其餘赤貧無來歷的散戶也有三十多戶，一共二百餘人。

於是，她想到了一個解決的辦法——那是在番禺得知的辦法，她仿行，先建造了一批屋宇，劃出一區熟田和荒地，然後，她着這二百多人移居，在移居時，命這些人把所有衣物都拋棄，放火焚燬，區內屋宇，也都被焚燬。

這是一次驚人的舉動，在交趾是從來沒有過的，連她的丈夫都爲之駭異。不過，時索沒有干預妻子。

結果，這一次搬遷，把那些卑濕地住戶的鬼瘧病醫好了，搬到新地方後，他們勤奮地工作，由時索墊出的錢，可以想見，必能收得回來的。同時，由此個附隨的事，時氏中人對徵側事如神明；因爲，徵側在焚燒過的舊地種植瓜果，生長得比別的地方來得快。㊀㊀

截停扣留

大破販毒網 □孟茹□

果然狄克所駕的汽車便立卽加油，飛馳追上去，高棠看見，祇隔了一分鐘，他的汽車已追上前面的一輛殘舊的雪佛蘭，並且超越而去。

狄克超越前車，爲的是避免他們起疑。狄克超越前車時已看到車牌，立卽以無綫電通知高棠，說道：「車牌是NY二四九七AU號，或二四九九號，我看不清楚。」

高棠再與總部的控制室通話，並且告訴他們車牌號碼。那時節，後面的一輛汽車，以高速駛至，並且超越了高棠的汽車，車頂左右的兩盞藍燈，閃閃發光。周文輝說道：「他們來得很快。」

高棠回答道：「他們祇在附近的街道，當然快。」

說時遲，那時快，高棠看見前面也來了另一輛警車，橫着停在馬路當中，車頂的藍燈，也閃閃發亮，那兩輛警車，把目標汽車雪佛蘭夾在當中，高棠和周文輝再看時，那一輛目標汽車已被截停。

當高棠的汽車經過的時候，他已看見兩輛警車走出四名警察，其中兩名手持長鎗，分開前後，把守着截停的那一輛雪佛蘭舊汽車，但是仍未見到車內的人開門走出。

警察截停搜查汽車，恐怕車內的乘客，携帶武器，因此必定由兩名警察持長鎗站在距離汽車約四五碼位置掩護，方才進行搜查。他們所持的長鎗有兩種，一種是自動步鎗，如輕機關鎗一般，能把一排子彈，連續打出。另一種爲「老虎鎗」，與在非洲印度獵虎用的鎗相同，鎗膛內的子彈內藏十多個小鋼彈，開鎗打出來的時候散開，在近距離雖未瞄準，亦可以打得中。

高棠並沒有停車，仍繼續駛過，爲的是恐怕將來車內的人認得他的面目，調查毒品案時便可能遇到困難了。

但是祇不過七八分鐘後，無綫電話響了，控制室呼叫高棠，說道：「是高棠嗎？那輛汽車已被截停，而且已搜過，但是搜不出可疑的東西。車內四名男子的身上也沒有武器。」

高棠卻未立卽答覆，因此控制室的值班人員以爲他聽不到，重新再說一次。

那時高棠對周文輝說：「糟了，主要的人物，反而脫逃，而我們所截留的，祇不過是小人物。」周文輝問道：「會不會祇是煙幕？」

高棠取起儀錶板上所掛的咪，對控制室說：「聽到了，謝謝，請你通知警車，把那一輛汽車扣留，以便詳細進行搜查。同時請把那四名男子先押送到警署，暫時不須要落案，待我回到警署時再處理。」

「好的，」控制室的值班人員答覆道。

高棠似乎正在毫無目的地駕駛，周文輝問道：「倘若搜查後依然找不到可疑的物品怎辦？」㊀㊀

通天跑街 小默

上海姑娘擇偶難

倪君東扯西扯閒話了好半天，雖然主題沒有離開有關上海光怪陸離的種種怪現象，但對他的兒子阿寶在滬惹上了甚麼麻煩，還是聞雷不見雨，是以我特地請道其詳。

倪君喟然提及兒子的禍端，他說自己在港的事業一直尚稱順境，在經濟與物質上接濟兒子，當無困難，且甚豐裕，這樣就造成阿寶游手好閒，講究享受的個性，本來恰與赤色政權的治民政策有所違背，需要接受「教育改造」，可是阿寶使用分文，都是港幣，他們看在外滙份上，祇要你不惹是生非，倒眼開眼閉，濶佬懶理了，不料阿寶的生活環境優越，「飽暖思淫慾」，攪吓男女關係，卻攪出禍端矣。

原來上海厲行「遲婚」，一般女孩子年華虛度，過了雙十，雲英未嫁，比比皆是，而且卽使到「適婚」年齡，擇偶也是十分困難，蓋因上海物質引誘，向較強烈，女孩子哪個不想婚後過吓較爲舒適的生活？可是同輩的男孩子大都出道不久，挨份人民幣三四十元的苦差事，嫁了一個窮漢，依然要挨世界，返工之餘，還添家務負擔，無異自討苦吃，因此寧可蹉跎歲月，慢慢物色對象爲宜，因此上海「老處女」之多，恰與香港成相反比例。

在待字閨中的上海姑娘眼光裡，最理想的委身對象，並非「當權派」達官貴人的子弟，歷史的教訓，事實證明，許多顯貴的「革命派」，難保明日不被打爲「走資派」，到時戴頂紙高帽遊街都有份，在現今形勢而言，最吃香的對象，卻是「港澳同胞」或海外華僑矣。

話雖如此，但事實上，香港人哪有事程走去上海討個老婆，追論外國華僑？上海姑娘退思其次，則以有外間接濟的人家，爲委以終身的最佳人選，像倪君的寶貝兒子阿寶同類情況的男孩子，就在女人堆裡，變成衆矢之的，爭相寵愛。

阿寶年少氣盛，在「女追男，隔張紙」環境下，當然擇肥而噬之，這是人性之常，無可厚非，惟阿寶雙親在港，倒擔心攪攪吓，攪上身，替兩位老人家討個媳婦，因爲阿寶一旦在滬成家立室，生男育女的話，那末對申請來港的大計，自受影響，所以倪君屢函阿寶，叮嚀一番，指示「玩玩則可，住埋不必」。㊀㊁㊃㊀

港澳諜影 □上官斌

一位烈士之死

「在一般人想像中，密偵都是如狼似虎，狐假虎威，欺凌老百姓的，爲甚麼這位密偵卻是例外？」

「在日本機關中，有許多我們的同志混入他們那裡工作，他們也有些人是爲了生活而替日本做工，這些人可以幫助同胞的，也會給人一點方便，今天那位密偵，不是前者，就可能是後者。」黃屋心平氣和的分析。這位老人家，不論在行動上，言談上，都顯得非常有理智。

黃屋與葉萍密談的時候，林浩突然到訪，說：「我剛才去找阿萍，據李師劲說今天會有憲兵和密偵到訪李芝閣，我不知發生甚麼事故，所以特別趕來。」

等到他知道經過之後，才喘了一口氣，接着說：「我今天心情非常沉重，難過，所以我聽了憲兵去找李芝蘭的行爲時候，有點緊張……」

葉萍忙問是甚麼事，林浩嘆了一口氣說：「呂復永死了！」

黃屋聽了愕然的問：「眞的？」

林浩頹然的點了點頭，並說：「你認識他嗎？」

「我不認識他，不過，聽過他的名字，知道他過去在香港政府工作，日軍佔據香港之後，還繼續留任，而且他過去是後備警察的高級人員……」

「不錯，就是這個呂復永，」林浩說：「我過去跟他認識，知道他爲人熱心服務，努力工作，對人也很和靄，所以在過去的香港政府和後備警察人緣都很好，但是，我自從知道他繼續在日本統治的港府工作之後，我對他的印象便有點改變，一直到今天，我才知道怪錯了他……」

葉萍忙問道到底是甚麼一回事，和探查呂復永的爲人，林浩靠在梳化上，續述他的痛苦的回憶，也是呂復永轟烈光榮殉職的經過：

呂復永原是澳洲留學生，獲得化學學士後，適值我國抗戰，於是放棄在澳洲的待遇優厚職位，摒擋返回香港，準備回國服務，但是他的年老母親，卻因爲國內烽火四處，堅邀兒子在港做事，呂復永是一個很孝心的兒子，結果，他留在香港來了，其後還入了香港政府工作，公餘的時候，參加後備警察。㊀㊀㊄

別墅驚魂 山宗譯

我們十分興奮的喝着茶，然後和她一同收拾清楚，着人在外面打門，蘇菲雅和露絲同時現出奇怪的表情。

「請進，」蘇菲雅說。

進來的是一個年青的護士，手中拿着一個瓶子，將瓶遞給露絲，露絲示意她給蘇菲雅，她說：「今天是我的假期，我不用工作。」

蘇菲雅接着瓶子看一看：「應該今天早上便要拿來的了。」

「對不起，修士今早忘記了，」護士說。

「修士應該知道醫院門前釘着的規條。」

我看見那護士的神態，像進退兩難的樣子，大約怕在修士面前交不了差。

「這樣遲才來，要明天才行了，今天早下班了，」蘇菲雅一面說一面打發她走。

「請晚上才給我吧，請幫帮忙怎樣，」她懇求着。

「我們忙得緊，要是可以，當然不推辭的。」

那護士快快的離去，蘇菲雅在藥架上拿一個瓶，注滿剛才護士拿來的瓶子，順手將它放在門外的桌子上。

我覺得好笑：「你眞不失爲奉公守法。」

「對呀！」蘇菲雅說：「別再理會這勞什子的事，我們到門外走走，順道看看醫院各部的情況。」

我隨着蘇菲雅、露絲出去，她們介紹醫院各處的建設給我們認識，而卡羅斯卻一人留在裡面，祇一會兒，蘇菲雅又囑着要他出來。

蘇菲雅看過手錶，對露絲說：「沒有甚麼事情要辦吧！」

「沒有了。」

「那末，好！我們可以關門，正式下班了。」

這個下午，我發覺卡羅斯的態度有些不尋常，本來他性格是顯得很沉靜的，心內的事不易給人看出，與卡約翰有很大分別，他們兄弟倆各方面都有許多不相同之處，他顯得有些靦覥，但態度還好，我觀察他在蘇菲雅之前，特別拘謹，而蘇菲雅對他的神態也有說不出的微妙，不過，今天他們都像很快樂的樣子，有說有笑，像兩個天眞的孩子。㊀㊀

菩薩風雲

諸葛青雲著 余丹青插圖

這頓斥責不亞當頭棒喝，狄華康頓被喚回現實，驚覺現已進入鬼窟，隨時皆可遇敵，不由慚愧萬分，遂亦傳聲答道：

「晚輩忽然想起一件極爲重要的事情，想向前輩請教。」

玄靈婆不悅道：

「強敵當前，一心不能二用，再重要的事情，也得等出去再說，你小子可別給我找麻煩！」

狄華康還能說甚麼，祇好暗歎一聲，竭力壓住心頭悲苦，恭聲應道：

「前輩訓教的是。」

「你能看多遠？」

身處北邙鬼窟，全無敵情觀念，處處都得這位熱心慈愛的玄靈婆提醒，實在是大不應該，狄華康不禁又是感激，又是慚愧，凝神向前看了一眼，答道：

「大概三丈左右。」

耳邊玄靈婆的語聲又起，道：

「不錯，如今因你目力還不能完全適應地下光線，能看這遠，確實不錯，裴碧雲那丫頭怎麼樣？」

畧一猶豫，狄華康道：

「不大清楚，大概也跟晚輩差不多。」

玄靈婆道：

「那恐怕不濟事，我們得快接應她，眞是唆！跟緊我，看準我的落足點！」

不待狄華康作答，玄靈婆像是逃避甚麼似的，已當先向前走去。

狄華康也不再多言，緊跟在玄靈婆身後，覷準她的落足點，亦步亦趨，耳目併用，一點都不敢大意。

甬道中光線黝黑無比，時而盤旋，時而上下，玄靈婆一路行來，直似康莊大道，一點阻碍都沒發生過。

這充份說明她的目力強，看得準，對於機關設置亦極精熟。

狄華康看在眼中，暗暗心折。

轉了七八個彎，一陣隆隆之聲，陡然傳入耳際！

身在地面下，這個聲音，聽得異常眞切，就連聲源的位置，也可以約畧的判斷得到。

狄華康這時連方向都已迷失，祇約畧斷知聲源來自左後，聲如悶雷，似乎隔得還遠。

玄靈婆忽然止步道：

「奇怪！」

狄華康跟着收住腳步，說道：

「前輩，奇怪甚麼？」

畧一忖度，玄靈婆方始答道：

「聲源來自正下約二十丈深度，料係有人觸機關更向深處陷落，起初我懷疑是裴碧雲，現在我想不可能是她。」

玄靈婆能夠很清楚的判斷出聲源位置，以及可能發生的變化，又使狄華康吃一驚㊀㊀㊀

豪華 大華 華聲

歐洲公司響應暑期青少年活動最佳影片

童星 佐漢保文 驚人之作 爲足球界放異彩替國家隊顯威風！

今天放映 請早定座

瑞典導演波威得堡成功傑作 最受歡迎的小英雄！

迷你國腳 TOM FOOT

球迷必看之片

輸送走位 刁鑽靈活 射球入網 清脆玲瓏

場面風趣 球賽緊張

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司 尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

慶宮

連日爆滿 第五天映

歐洲公司激烈戰爭巨片 大煞星與亡命客

李馬・榮羅・查麼亞 主演

欲免向隅 請速定座

福星・油麻地

陳秋霞觀力歌唱製片 秋霞

最後今天 蛇虎鷂龍奇妙拳爪咀形招着 大太監 上官靈鳳 張翼 黃家達 領銜主演

明天 福星 海韻

海運・百樂 H702412 K678091

今天最後 百樂五場 海運四場 六點加二點

12點半 兩點半 五點九 七點半 九點半

神兵天降 閃電攻進 搶救人質！

售票處：恒星戲院 中環百樂

飛天敢死隊

明天獻映 碧血藍勳 佐治畢柏

海運午夜場：鐵血神探

紐約・凱聲 3-816656 5-768721

第廿八天五場映

適宜兒童 優待觀衆 不加價

12時 兩點 五點 七點 九點半

中途島戰役

太平洋戰爭特寫！ 查爾登希士頓 亨利方達 格連福特 三船敏郎 主演

海空戰・音景追眞・如身在戰場

京都・新聲

滿瀉雨勢難阻人潮

紅杏飄零

小栗原發 山本圭 三國連太郎 小林桂樹 主演

新聲今午夜場：雙天門至尊

豪華・大華・華聲

卽日盛大獻映

歐洲公司發行暑假最佳電影

天才童星 佐治保文 驚人傑作

迷你國腳

球賽精彩場面諧趣

一部老少咸宜的好片

倫敦

今明最後 聯美愛情鉅鑽

純情初戀 玉女含苞

後天首輪映

一寸草心

文華・明珠

今天兩院五場 一撲定飛 要早

華納公司出品最新激烈猛片之王

奇連伊士活 獨行俠大復仇

文華午夜場 劍王 明珠 小煞星

娛樂・寶聲・英京

血濺陋巷 今天五場 請早

江湖仔女 等住要睇 江湖好漢 先爲快睹 江湖前輩 光臨指導

江湖子弟 劉永 胡錦 李菁 華山

指頭滴血・意義深遠

新舞台・國都・聯邦 K719314 H713619 K862123

聯邦最後七彩戰爭 桂河橋 大衛尼雲

國都最後七彩古裝 大太監 上官靈鳳

只今天映七彩戰爭 浴血戰 六十九日

明早香港遊客台灣

聯邦明天兩院首映 海韻 李行傑作

明天正場 動物趣聞

京華・快樂・金冠

絕早滿瀉五場聯映

汎亞發行驚天動地戰鬥片王

鐵金剛大戰黑手黨

正牌鐵金剛 羅渣摩亞 主演

同場加映 生命之歌

英華・北河・民樂・麗華・麗都

今天最後 兒童不宜

上官靈鳳 黃家達 張翼 主演

大太監

明天獻映 海韻 葛芳 柯俊雄 主演

港九影院聯合廣告

新華・新都

狂滿今天請早

羅渣摩亞 領銜主演 〇〇七

鐵金剛戰鎗大金客

聯美正牌 鐵金剛片

新華今午夜場 海韻 明早新都 黃金夢

東方・多利・域華・國賓

國華國賓 今天最後 老幼咸宜 小飛象

最後今天 地心探險記

明映 哥倫比亞皇牌 大灰熊

城多利明早十點半天才玩家

總統・盛頓・華國・帝國

今最後 老幼咸宜 小飛象

明映 哥倫比亞皇牌 大灰熊

帝國今映 陳秋霞主演 勇敢・動人・新歌・初戀 秋霞 最感人的影片

皇后・皇都・麗聲・黃金

今天五場獻映

嘉禾貫獻純情文藝歌唱巨片 秋霞

青春歌手 陳秋霞 初上銀幕

溫拿・阿B・聯合主演

鄒文懷監製・宋存壽導演

翡翠・李活・荷洲・亞洲

今天五場請早 火速購票

江湖子弟 劉永 胡錦 李菁 華山

忠義堂上・大義凜然

太平安

今天五場 七彩斗艷 正宗肉色 大胆之作

鹹濕世家

明天唱歌攻勢片 秋霞

美國潮流倒轉 舊電影受歡迎

懷舊心情濃厚舊明星受歡迎

近年來在世界許多地方，都是發生新片不受歡迎的奇怪現象，反而許多舊片，極受歡迎，恐怕這與一般人的懷舊心情有關，在美國的情形，尤其是如此，不少戰前的舊故事重拍，而老牌的明星，尤以那些已故的大明星，現在搬出來放映，竟然比新片更爲收得，已故硬漢明星堪富利保加的舊片，就是一個實例，何況他的片子是一向有份量的。

堪富利保加重映舊片的「堪富利保加週」，居然是極爲旺盛，每一間戲院的觀衆，多到大排長龍，他在生前的商業價值，就未必有這麼大。當他仍活着的時候，大多數的有名氣的明星，經常被詢請借用名字，來做各種宣傳，但是死後仍有利用價值，就是他們的遺作了。而堪富利保加自一九五七年逝世後，他的名字上的商業價值，一直是保持不墜的，而且越來越收得。

有如他的遺孀羅蓮・柏歌說，每一個電影界的人，還想繼續利用堪富利保加來賺錢，除了舊片放映不說，T恤印上他的照片，面罩及玩具，牆招、砌圖遊戲，可以說是遍及許多商品，在生前堪富利保加是憎恨商業宣傳的，但是他在死後，就不能反抗了，任由商業利用他。

許多人仍然對堪富利保加的名字，感覺興趣，無論年青的或是上了年紀的人，都對堪富利保加着了迷，完全新的一代，亦發覺這一位性格男星對他習慣說的一些對白，非常有味，最典型的是：「再敢說嗎？阿森？」「小心一點，小孩子。」

每年舉行的「堪富利保加電影週」，都是使電影院商收得盤滿砵滿的，有關寫他的生活的新書，年年都有出版。利用一個已故世的人而發財，而且時間最久，除堪富利保加外，並無別的人了。

有些人說利用他的面孔，可以使世人不會忘掉此性格男星，事實上證明他的面孔仍是有吸引力的，他有好幾部片，是使人難忘的，例如與嘉芙蓮協賓合演的「非洲皇后」、「北非諜影」等，都是現在新片遠不到水準的作品。

他究竟有甚麼地方吸引人的，據說堪富利保新的影迷，喜歡他的一派風度，其他則認爲他做一個硬漢，的確是吸引人。

但是他的太太羅蓮柏歌，對於他仍被商業利用，非常憤怒，尤其是一個美國飲料，用他的大照片，及著名的一個面部表情，但是由此証明這位男明星的不朽。（小兵）

香江話

求職趨勢有變 藍領開始吃香

港中學生在擇業時祇追求白領職位，看輕藍領的趨勢已有所改變，許多中學畢業生都轉向工廠求職，有志從事藍領工作。其實，在本港已進入專業化和工業化社會的今天，青年人投身藍領工作，實在更容易學得一技之長。中學生逐漸願意接受藍領的職業，乃是一項可喜的轉變。

過去本港的青年學生，大概太相信「工字不出頭」這句老話，所以，他們寧願到中環的寫字樓去當雜役，也不願意晉身藍領接受專門技能訓練；其實，由於本港工業的發展，近十餘年來，藍領的薪金已凌駕於白領之上。至於有關接受專門技能訓練方面，也與過去學師仔追隨師傅習藝大不相同；實際上，舊式的學徒制度早已式微，而自從「一九七六年學徒條例」於本月開始生效後，替僱主掃地時代的不合理學徒制度，就更是永遠成爲過去了。

根據「一九七六年學徒條例」規定，有關機械、電器、無綫電、影版、釘裝及紡織等等一共

在訓練期滿後，並須給予學徒發給受訓期滿證明文件；同時，受僱學徒除了在受訓期間接受技術訓練外，更可利用餘暇攻讀工業學校的課程。根據當局表示，到了一九七七年時，本港便將有足夠的設備，作爲收容上述二十三個行業學徒修讀工業學院課程之用。由此可見，目前投身藍領工作的新一代學徒，在「學徒條例」的保障下，其精神與生活上所得到的待遇，已簡直與一個半工半讀的職業青年無異。

在「一九七六年學徒條例」的保障下，不但當學徒的青年能在工作中不斷進行進修，以獲得專業技能，在僱主（師傅）方面來說，亦由於與學徒之間訂有「契約」，不用恐怕學徒在滿師後即行離開，這對於業務的發展當然亦大有幫助，這與過去舊式的不合理師徒制度相比，實在可以說得上是判若雲泥。

三年學徒生涯，過的是僱傭般的日子，就是十五、六年前，大多數行業的學徒仍無薪金可拿，每月祇有十多元理髮和買拖鞋、毛巾的津貼；更有些行業的學徒甚至要付給師傅一筆拜師費，而在當學徒期間，則連膳食費用亦要自付。所以，老一代的師徒幾乎完全沒有感情存在，這是因爲舊的學徒制度實在太不近情理所造成。進入六十年代中葉，隨着本港工業的萌芽發展，於是青年均投身工業，再無人甘願去當三年無償勞役的舊式學徒。

舊式學徒日少，而爲了配合本港工業發展的需求，多年前，勞工處已與一些工廠合作，利用合理的「技工與技術員學徒合約」，吸收有志成爲技術人員的青年投身接受訓練；另一方面，教育司署亦大舉興建工業中學，擴大工業訓練學校，盡量培養工業人員，以適應香港工業進展的步伐。

隨着「一九七六年學徒條例」的生效，在合理而有前途的學徒制度下，相信今後投身工業的青年必定大增，這對本港工業的發展，當具有極大的潛力。（易風）

七彩詩筒

新「大牌檔」　詩：高景　圖：華生

大牌檔亦分新舊，
白粥油條意漸消。
雞髀問誰牙較硬？
新興魚柳共薯條。

白粥油條檔已漸少，豆漿檔亦不能長期維持盛况。實雞髀却風行一時，飲食風氣變遷於不經不覺中。

恐怖之屋

蠟像院之秘密描寫的恐怖，如果比起英國人保羅威士特的家，有小巫見大巫之感，因爲他的家，有被稱爲「恐怖之屋」的令譽。如果坐在他的家中的客廳，會看見一個兇徒，在勒死唱片播放員阿倫佛里曼。而在那一個咖啡檯上，有一對骷骨的手，那是電影上的吸血殭屍，吃剩的骸骨。

「恐怖之屋」的一個煙灰碟，是一個音樂劇「苦海孤雛」的乞兒砵，在後院的一張簡單的長木櫈，是殺骨仙徐姿曾在拍片時，在上面跳舞，留下脚印的，其實保羅威士特是一個超級影迷，他向英國的電影拍片場及到處蒐集不少拍戲用過的道具，成爲一間恐怖之屋，集合恐怖片用品的大全。

羅拔泰萊在「暴君焚城錄」內戴過的鐵手銬，基斯杜化李在一個電視片集內用過的道具，亦收藏在恐怖之屋內。樓上掛着的是一件紫色斗蓬，是用五十五碼的天鵝絨縫製的，是名貴的道具戲服。他說：「我是在美高梅電影公司拍賣時得到的。」

一九七○年美高梅電影公司關閉時，他買了不少東西，他說這個公司結束，是如此突然及快速，是他想像不及的。并且一切東西都被破壞了，但是他到了片場，看見了一個房內，堆着許多的罕見的宣傳照片、宣傳小冊子及資料、新聞資料及其他東西，他那一次的收穫實在不少，對他來說，眞是喜出望外。

保羅威士特成爲一個影迷，不是偶然的，在廿三歲的時候，這個倫敦人必須要放棄做存貨員了，而變爲一個熱心的影迷，他住的地方是在艾爾特利，相當於美國的荷里活，有四、五間片場在那個地區，迫得他對於電影大有興趣了。

他說：「他們利用我的校舍拍戰事片，每次我上巴士時，必定看見有拍片人員在開鏡，高街常被他們用來拍特警組電影。」伊莉莎白泰萊及佐治山打士，在他的附近一間酒店拍過一部片，一間糖菓店是羅賓漢主角愛路扶連用作當地的酒吧的場所。

他十八歲的時候，已執筆寫過一本四百一十頁的書，名叫「一個時代的結束」，描寫荷里活的偉大的黃金時代，可見保羅對於電影事物的興趣。他說：「這本書是描寫已死的明星的往事，當這書一出版，就全部售罄了」。

他又說，齊天大聖大鬧紐約的男主角布魯士卡博，在讀過這一本書後不久就逝世了，丹尼斯普頓斯也是的，彼得古成的太太，執筆寫序言的，不久就魂歸天國。

後來他又出了第二本書，是使人毛髮也豎起來的書，描寫恐怖片的明星，如朗陳利及雲遜波顧斯等。現在，保羅又準備寫第三本書，將把英國的電影歷史及片場的軼事搬出來。

他的恐怖之屋出了名，因此，許多人去請他演說，訪問電影拍片場，英、美的許多電影雜誌請他撰稿，他擁有無數的明星照片，都是有簽名的。他做一個職業影迷，現在已獲得願償了。

他向任何明星寫信去詢問，必定是有答覆的，他說：「當他寫信給狄波拉嘉，要求供給一些新片的資料，她就回覆并且供給了兩大疊之多。」

他又說希治閣是一個對人最有幫助的男星，李察威黎也不錯，現在恐怖片王彼得古成常寫信給他，杜利華侯活亦要他來訪問。保羅威士特可以說是一個極爲好運氣的人，因爲很少人能把空閑時間，變爲一種職業生涯，賺了大錢而且是有名氣。（小兵）

西班牙狗多人養 會看門口又聽明

西班牙狗是一種垂耳的長毛狗，有着世界上的狗身上的一件最美麗的大衣，因爲狗毛好似豪華的絲一樣，牠是愛好養狗的人士認爲是最佳的寵物，可是狗主不可忽視牠，西班牙狗是極爲機警的，如果由牠看管你的財物，可以說是萬無一失。

每年我們在香港狗展，看見許多奇怪種類的狗隻，有許多狗祇是純粹的玩物，而西班牙狗則不同，在家裏有一頭的話，或是把他放在汽車上，沒有歹徒膽敢碰一下的。在美國的養狗專家說，如果你有價值不貲的財物，由一頭西班牙狗看管，實在比安裝防盜鈴更佳，當然，你不可期望整夜看着它的，但是牠看管財物，的確是可靠的，在街上帶着牠，你去購買東西，他非常機警地替你看着汽車，不許陌生人接近的。

據一個美國洛杉磯的養狗家里雲荷說，牠可以在汽油站使人難堪，牠看守汽車非常嚴密，使任何人也不能接近，好像汽車屬於牠似的。他現在出街辦了使汽車成爲極安全，無人敢光顧，他的太太說：「我每次出街，放在汽車上的物件，不怕有人來偷。」在家中守門口，西班牙狗好似自己是屋主一樣，任何白撞者想闖入，結果必被牠咬傷的。但是請要明白，西班牙狗並非天性兇惡的狗，也不是巨型狗，在一八九二年之前，西班牙狗祇視爲是一種純種的小狗而已，當牠長大了之後，標準的身裁是卅九至四十一公分，也就是因爲牠的身裁不巨，因此牠在對付歹徒時，常表示牠的決心。

養西班牙狗看守最可靠

除了做看門狗之外，西班牙狗是特別聰明及討人喜愛的，因爲牠的外型甚美，也是人們養牠來說，並不把牠當作一種野外的狗的原因，牠又善解人意，使牠成爲一種好的家畜，與兒童做伴也不錯。

西班牙長毛狗是會自己運動的，牠很喜歡步行，如果常帶牠到空曠地走動，牠將是一頭很好的狗，西班牙狗的耳朵很靈敏，面孔亦是自然的，是最好的有機警性的狗。

雖然是聰明可愛，但是西班牙狗，亦有牠的弱點，牠不能染上呼吸傳染病，像若干其他的小動物，牠的肺部是堅強的，牠必須要睡個比較乾燥的地方，如果太濕了，就是不妥。一頭長大的西班牙狗，每天約吃半磅的肉，加上其他食物及罐頭狗食品，西班牙長毛狗，尤其是喜歡吃魚，見到了魚，就巴不得立刻吃光，其他的食品是據大牠的口味。

倘若照料良好的話，一頭西班牙狗是可以養得很長歲月的，約十六至十七年之久，一般亦爲十四至十五年。在澳洲有一個狗房，養有四代的長毛狗的幼犬，這樣的一個家庭，實在是罕見的，但是最老的一代，則因生病不能活動了。

如果要選擇買一頭西班牙狗嗎？最要緊是選一頭骨骼結實的小狗，黑眼睛的（因爲淺色眼睛的狗，會有很大的脾氣）尤是脚部是很健的，脚爪有如一頭貓，不可張開及太大的。因爲牠的毛很美麗，必須要作良好及不可疏忽的照料，平時要經過一段時期梳洗與修剪，各脚趾之間毛亦要剪去，亦免使牠有「泊夾」之感。（阿丁）

日行輕快步 身體自然好

美國體操及身體適應醫藥聯合委員會說：「輕快步行，是體操中最佳方式之一。」心臟病專家也說：「對大多數人來說，這種運動祇要有一雙舒適的鞋子就可以做，不需甚麼設備，任何地區、任何天氣都可以做，而且不受年齡限制，即使年紀大的人也可做，每個人都可自訂步行的目標，長距離或短距離，每天照目標疾行，到達運動的目的，最是自然、適宜的運動。」

古諺說：「我有兩位醫生——它們就是我的左腿和右腿。」美國心臟權威懷特博士支持此說，並作進一步的解釋：「輕快地步行五英里，對成人的健康，比任何藥物及心理學，更有多的好處。」理由是：

第一、促進血液循環：每天輕快步行，其主要是增加對氧的吸收，使心臟運動增大與血液循環好。人類肌肉好像會幫助血液循環，它使血液回向心臟。因爲腿部肌肉是人體最大也最有力的肌肉，所以其工作也顯得十分重要。假若那些肌肉，不常活動，活力減少，則將沒有任何力量可迫使血液流回心臟。輕快步行對人類的毛細血管系統，也有莫大影響。人體毛細血管的責任，在灌溉肌肉。丹麥籍的生理學家奧嘉斯特克勒福博士，於一九二零年首先指出，毛細管的張開與閉合現象，當肌肉休息時，祇有少數毛細管張開；在肌肉運動時，可能有肌肉靜止時五十倍的毛細管張開。一九六五年，挪威大學的生理學家愛若森氏報告稱，固定的每天步行，不僅能驚醒靜止的毛細管，並且明顯地增加滋養肌肉血管的數目。

第二、清醒人們的思緒：十五世紀的希臘人認爲，步行能使他們心境清明，有助於他們解決邏輯和哲學問題。杜魯門也相信他的早餐前步行，有一種鍛疾助能。懷特博士說：「當人們保持運動時，可使更多的血液流向頭部，使更多氧氣流入血液。此際有益，也有裨於審美思想。」步行還可以改變一個人的壞脾氣，有一次，我的一位朋友，因爲跟別人爭論，別人忍住了氣，未曾發作，而我這位朋友，卻大發脾氣，深夜出走。我陪他步行十數分鐘後，他的怒氣消了一些，在回家的路上，我再同他平心靜氣地討論問題。他後來告訴我，當他回去之後，使他驚奇地脾氣改善了。彼特博士強調步行的鎮靜效果，他說：「在黃昏作長程的輕快步行，其有助於安眠，勝過一切藥品。」

第三、消除疲勞：你養成步行爲每天的習慣之後，你將可從你固定合適的身材中獲致利益。即使老年人，步行因步行而造成的優良身材，不易感到疲倦，且可防止疲倦的侵襲。生理學家甚至認爲：每天步行，可增長一個人的壽命，祇是此種說法，倘未能獲得確實的證據，不過專家們確信：每天輕快步行，將使你保持年青。

輕快步行的最大好處，是你不必爲它作特別的安排，你可以把它列入你日常生活的節目中，去那裏也步行走去，即使在辦公處所，也要採用輕快的步行。你須知道：一英里的疾走，相當於兩英里的漫步，步行自有其價值。當你養成這樣的習慣後，你會自願地做更多的這樣運動。如此，你將會感到心身倍感清澄，眼光也會更加明亮；你將會發現你的活力增加了！

東西

暑期馬經

舊馬新評　馬士

凱旋沙地速銳 笑哈哈能復原

凱旋 爲七四年度馬，隸朱寶明馬房，高十五掌三，來季馬齡六歲，被評五十四分。演出相當反覆，但估不到沙地實力如此強橫，本季用桀英健在沙地創佳績，雖然仍有斜走之毛病，但跑沙地圈較細，所以仍能憑性能特佳取勝。目前馬齡不算老，來季仍處盛年，祇要健康正常，能養得肥，馬身不見瘦，則來季仍可在長途中爭勝。場地性能爛地及沙地特佳。

笑哈哈 爲七二年度馬，隸佐治摩亞馬房，高十五掌三，來季馬齡十歲，被評五十五分。降至第四班轉摩廐果然能養回，本身曾上過頂班底質較厚，雖然流過鼻血，但跑中長途能發揮凌厲後勁，可惜每次均遇強手而敗，可能負重磅影響，上名率則奇高，不過此類雌馬狀態週期性，來季仍僅可作配，未宜過於熱捧。場地性能宜爛地。

勇騎士 爲七四年度馬，隸歐洪馬房，高十五掌三，來季馬齡八歲，被評五十三分。在英廄時演出已見反覆，入歐廄後，操練手法仍不變，但本季曾攫於把握時機，降至入第六班後能兩度搏殺成功，回升上至第四班，照本季所贏之兩仗展望，在第四班跑草地成就不會高，贏則非易，但過於冷落則可作配。場地性能沙地特佳，軟地可跑。

保健 爲七二年度馬，隸寶士馬房，高十五掌二，來季馬齡九歲，被評五十三分。底質亦佳，可惜脚患影響，所以成績並不見出色，長期用告東尼反而無表現，幕後肯用麥子文在沙地搏殺果然成功，本身中短途尚見走得好，跑沙地有好脚法，但又回升上第四班則吃虧，但如善於運用，來季值得冷敲。場地性能爛地及沙地均出色。

紅寶江班次吃虧 降班始可有作爲

紅寶江係對上一年由英國運來之馬升到第一班者。但在第一班祇出賽過兩次，俱不上名。一次五匹馬跑第四，與頭馬距離有廿七馬位之多。另一次五匹馬跑第五，與頭馬距離有九馬位之多。在出賽前看操練準備功夫，亦全無準備競爭之意，究竟是否認爲升上第一班不夠，故不作準備，抑認爲現時進度未足，有待於來年呢，在目前尚未看得透。不過以此駒在兩季以來出賽表現作綜合研究，則應不值第一班馬。

紅寶江由英國運來之後，照英國所評定分數編入第二班，除最早出賽一二六五○公尺中途即落後以外，第二次出賽一二三五公尺，遇大爛地，但本來末段已突出，但竟被有一段特強後勁力之奪蹄奔，在終點前越過，以一頭之差僅負得第二。於是在第二班再出賽一六五○公尺，又以半馬位之差敗於勁能得第二。隨在爛地跑一八○○公尺亦僅第四。但與頭馬金伯爵距離不過兩個半馬位，亦可以說明在第二班有實力。

到剛過去一季，在第二班先出一六五○公尺落第，再出一六五○公尺又祇得第四。改出一四○○公尺仍祇得第五，與頭馬金伯爵距離約爲一又四分之一馬位，已可見其競賽標準仍維持有一定水準。

於是改由嘉挹上陣，出一八○○公尺，即易勝出，勝後留在第二班再出，九七五公尺，又贏一場，仍未升班，跟住再出一二三五公尺，再贏一場，於是在第二班先後贏出三場，然後升上第一班。

在來港出賽之第一季，雖然兩次拼得第二，但與頭馬十分接近，已顯有足够之實力在第二班取勝

1976年新馬典　張基　（卅二）

第三班　良驥　LIONEL　　烙印號：J72

棕色　雄性　五歲　高十五掌二　譚文居廐　馬主：方心讓

血系：GOUPI（同：大利市、跑得快、龍驥）—PALL—MALLANN

……在澳洲出賽紀錄……

日期	路程	出馬	名次	負重(公斤)	頭馬獎金
17—8—74	1400M	9	1	52	325元
24—8—74	1200M	8	5	53	165元
6—9—74	2100M	16	16	52	975元
14—9—74	2000M	12	10	53½	325元
28—9—74	1000M	6	5	55½	245元
28—9—74	1400M	5	1	56	245元
（時速：1·28·1	勝½馬頭位	賠率：5／2）			
12—10—74	1200M	5	4	55½	210元
26—10—74	1000M	13	5	56½	390元
2—11—74	1200M	3	1	51	200元
（時速：1·13·1	勝1馬位	賠率：6／4）			
2—11—74	1200M	7	2	56½	200元
（時速：1·15	負2馬位	賠率：5／2）			
14—12—74	1600M	5	4	58	200元
21—12—74	1500M	10	9	57	295元
21—12—74	1000M	7	6	53	295元
1—3—75	1000M	4	4	50½	220元
14—3—75	1200M	3	3	63	60元
（時速：1·13	負13馬位	賠率：6／4）			
14—3—75	800M	3	2	67	50元
（時速：0·48	負2馬位	賠率：2／1）			
31—3—75	1250M	7	7	51	210元

……在港出賽成績……

場次		路程	場地	負磅	騎師	出馬	時速	入圍馬
45	新	1235	好	135	馬	9	1·17·2	馬力　勇霸王　△△
110	新	1650	爛	135	莊	14	1·51·0	永恒之光　△△　天狼星
136	新	1800	快	135	莊	14	1·52·9	翡翠灣　勇霸王　永恒之光
199	A	1235	好	131	羅	9	1·15·9	爽快　△△　金門橋
218	A	1800	軟	138	羅	11	1·57·3	金門橋　△△　多水
310	3	1650	爛	131	羅	7	1·50·3	金門橋　△△　一定起
365	3	1235	爛	132	羅	8	1·18·9	△△　亞輝　龍都

……評語……

身數中等，體格略嫌單薄，從長相評價，處第三班相當勉强，但來港前富出賽經驗，走勢順滑處一如舊馬，加之爛地特佳，故此季內戰績不弱。性馴易馭，留放合度時，腳力可及千八公尺，最佳出路，則爲中距離。居第三班內，僅場地變化始有機會。

場地性能：爛路特佳。　評82分

四方八面

本季摩仔貼士好 張馬房亦甚穩陣

△許多馬迷喜歡投注於佐治摩亞馬房的馬，當然取其穩陣。同時，奇怪得很，從許多方面來計，得自摩加利私人所給予的貼士也相當好，如果在某一天，他給予的貼士祇是二三場而已，有時卻三場中晒，甚少食白菓的，這些貼士并不定全是佐治摩亞馬房的馬，全憑摩仔的眼光判斷出來的。許多馬迷得到這些貼士，全季計數，都有得贏。

△蘇廐馬房的例貼士，雖然貼得幾隻之多，但以本季貼四重彩的貼士計的話，機會甚佳。同時若果蘇廐馬有鬥志去馬的，老蘇每每祇是貼冷門，經常有蘇廐貼士的朋友，就實行捉路，總不會輸錢，好似過往自由萬歲之爆大冷，許多朋友由捉路而贏了大錢。

△張廐的貼士，本季甚平穩，而且貼得單純。祇有明珠爆冷之一次，則多數攪唔掂。他如錦鯉之爆半冷，得自此廐之貼士，都有不俗的收入。

・舊霸・

名警察，其中兩名手持長鎗，分開前後，把守着截停的那一輛菲佛蘭舊汽車，但是仍未見到車內的人開門走出。

警察截停搜查汽車，恐怕車內的乘客，携帶武器，因此必定由兩名警察持長鎗站在距離汽車約四五碼位置掩護……

行搜查。同時請把那四名男子先押送到警署，暫時不須要落案，待我回到警署時再處理。」

「好的，」控制室的值班人員答覆道。

……

「晚娘忽然想起一件極爲重要的事情，想向前輩請教。」

玄靈婆不悅道：……

玄靈婆道：

「那恐怕不濟事，我們得快接應她，眞是……

「咦！跟緊我，看準我的落足點！」

不待狄華康作答，玄靈婆像是逃避甚麼似……

有人觸機關更向深處陷落，起初我懷疑是裴碧雲，現在我想不可能是她。」

玄靈婆能夠很清楚的判斷出聲源位置，以及可能發生的變化，又使狄華康吃了一驚。（8000）

年活動最佳片　保文　驚人之作　放　替國家隊顯威風！
清脆玲瓏　射球入網

式樣多　顏色美　最平　最抵
男・女・童・雨衣・自動縮骨雨傘
台灣民生物產有限公司　九龍總店：尖沙咀東英大廈　旺角分店：荔枝角道廿二號　灣仔分店：莊士敦道二十號　北角分店：英皇道一三五號
皇道名店……灣物產，大量供應，常備名種……歡迎參觀選購！

奇華著名禮餅高級西餅
（方便貴客派送特備中西餅券）
譽滿港九・逢人話好・會經試過・讚不停口
總行　旺角上海街四五八號　電話：K845196
分行　土瓜灣道七十八號E　電話：K648709
分行　深水埗北河街一八九號　電話：K863271
分行　青山道昌華街三十五號　電話：K711612
分行　油蔴地上海街三二○號　電話：K844901
分行　香港北角英皇道三四四號　電話：H719429

拜經濟好轉之賜！
有頗多無牌小販 已返回工廠工作

【本報訊】在無牌小販認可區活動之小販，由於經濟好轉，現已開始返回工廠。

旺角通菜街若干小販告記者，彼等之弟兄最近已收檔，重返工廠工作。

市政事務處發言人證實，在旺角、深水埗、油蔴地及黃大仙四個小販認可區中，無牌小販之數目已稍減。

發言人並謂，雖然有若干定必返回工廠，但彼等究竟往何處則難說。

通菜街一手袋小販謂，重返工廠之趨勢係於一兩個月前報上刊出更多招人廣告開始。彼等已能找得合理僱傭條件及月入九百至一千二百元之職位。

在通菜街販雜貨已七年之小販謂，小販認可區內六千多無牌小販，祇有四分一以前係工人。由於彼等有技術與經驗，可以要求廠主錄用。

另一小販謂，工廠工人多樂於返廠工作，因彼等不習慣小販生活。做小販不如表面之易，此中有許多困難。同時，通菜街一帶之生意又不若數月前之旺盛。

律政司署官員指出
加通過公民權法案 不妨礙引渡港居民

【本報訊】律政司署官員認爲，加拿大最近通過之公民權法案，並不妨礙引渡前本港居民回港審訊。

根據將於明年二月實施之新法案，居留加拿大滿三年之移民即可申請歸化。

本港加拿大專員公署發言人謂，加拿大公民享有若干權利與保障，而爲永久居民所無者。

因此，有人耽心，此法案將使若干政府所欲引渡而目前定居加拿大之本港居民，獲得保障。

廉政公署前曾表示，四十多名現居海外之人涉嫌觸犯防止賄賂條例，現正調查中。

但律政署官員謂，一個人之居民或公民地位並不影響對渠之引渡手續。引渡對一個人之地位無分別。渠舉例稱，一個來港之加拿大公民，使用假信用咭購物後回加，渠仍可引渡回港審訊。

現時居於加拿大之前本港居民，即使獲得公民資格，根據加拿大逃犯法，亦不能免除其所犯之罪。

第五期六合彩 攪珠揭曉

【本報訊】第五期六合彩經於昨日攪珠揭曉，頭六個攪出號碼爲六、八、九、十六、十七、卅四，另特別號碼爲廿四。

頭獎：不論次序選中六個號碼。

第二獎：不論次序選中五個號碼及特別號碼。

第三獎：不論次序選中五個號碼。

特別獎：不論次序選中四個號碼及特別號碼。

安慰獎：不論次序選中四個號碼。

今夏戲院生意 比去年同期增兩成 未打算加票價

【本報訊】目前影院生意良好，各院主均不準備今年加價。

院方報告，今夏生意比去年同期增加百分之二十。

該業人士稱，百分之九十影院目前均業務甚佳。雖然暑期通常係最有利之季節，但今年各院均獲更多觀衆與更多佳片之益。

又謂，由今年四月起開征之娛樂稅，對收入祇有少許影響，似乎祇影響晚上九時半之夜場，但

東九龍灣安置區居民 反對未獲徙置 今赴房署請願
遞書函要求約期談判

【本報訊】東九龍灣等三個安置區居民，將於今晨前往房屋署請願，並將致送一份禮物予房屋司，以示反對房屋署未予該等安置區安排徙置居住而先行遷拆該區的問題。在今晨的請願行動中，居民代表亦將向房屋署提五項要求。

一名居民代表昨晚在一個記者招待會上表示：東九龍灣安置區、仁義村安置區及康寧道安置區的居民代表約廿人，在今晨十時卅分的一項請願行動中，將向房屋司致送一個塑像，以抗議該署遷拆該等安置區所採取的不合理措施，同時他們亦向房屋司呈遞一封邀請書，邀請房屋司於本月卅日下午三時前往安置區談判。

該名代表又稱：三個安置區居民共二千多人，月前突然接獲通知，該等安置區需於八月十七日全部清拆。但事實上大部份居民至今尚未獲悉何時遷出，房屋署祇負責清拆，而未有爲他們及時安置，即使予以安置，而徙置的地區也實在太遠，使他們上班及上課不便。故此他們將於今晨的請願行動中，向房屋署提出五項要求：（一）入住公營樓宇的日期應及早通知。（二）部份居民被取消居住權乃屬不合理。（三）房屋署不應更改居民願意遷居的區域，那些遷居地點亦使他們感到不便。（四）租金過於昂貴。（五）與陌生人合戶是極不方便而且不合理。

該名代表最後表示：居民日後遷徙的地點包括梨木樹邨、麗寮邨及葵盛邨。

港台排球第二仗
南華男女子隊 分戰東港雙園

【本報訊】我國兩隊男女子排球勁旅，今夕繼續在九龍伊館出師，七時屏東東港女子隊對南華，八時半台北市雙園男子隊對南華。門劵三元。

兩隊客軍於昨日下午七時三十五分由台北抵達，立刻開上九龍伊館上陣，征塵甫卸的東港女子隊，於八時三十五分與犬光隊交鋒，東港隊攻勢淩厲，以二比零挫大光，兩局成績爲十五比八，十五比三，雙園男子隊對消防，爭持較爲劇烈，雙園隊以二比一取勝，各局成績爲十五比十三、十一比十五、十五比三。從昨晚兩場比賽而觀，則屏東女子隊的實力較港隊爲強，今仗仍可穩易勝南華，男子比賽雙園對南華，預料有一番角逐，南華球員氣力充沛，雙園隊此役將須費相當氣力。

籃球國手黃國揚 設體育用品公司

由籃球國手黃國揚、李劍慈伉儷，與籃裁會總幹事林維聰，各球証陳鴻亮、趙璧君、鄺國鑑，菲律賓僑領楊武署等合辦的世運體育用品公司，定今日下午四時在灣仔譚臣道三號舉行開業，由籃聯會長湛兆霖主持剪綵，並設雞尾酒會歎待來賓，黃國揚等此次合辦體育用品公司，旨在爲體育界服務，故所採辦各項體育用品，均符合國際標準。

今年入口移民 正式與非法 均同告減少

【本報訊】人民入境事務處昨透露，今年以來，入口移民人數，不論正式與非法，均告減少。

上半年正式入境移民共一〇〇四一人，比之去年同期一四〇三六人爲少，使平均每日入境人數由七十七名減爲五十八名。本月內到埗者迄昨一六一九名。

上半年被截獲之非法入境移民爲三四三二名，去年爲四六六名。所有偷渡之難民均已被送回大陸。本月以來，截至星期日止，則截獲卅二名。

觀塘四山區會議 姚啓昭頒委任狀

【本報訊】觀塘四山分區委員會，昨假觀塘民政署舉行本屆首次會議，席間王華生主席致詞，多謝各委員年來大力支持，更多謝蔡任觀塘民政主任蘇澤光、施祥、姚啓昭三位年來對該委員會之啓示和協助。繼由觀塘民政主任姚啓昭太平紳士致詞並頒發委任狀予王華生主席及各委員。

上週在本港誕出的第一隻紅鶴，由母鶴帶領，加入其同類的行列。

雙親努力孵育下 小紅鶴誕生 成植物公園嬌客

【本報訊】植物公園於上星期四添了一個嬌客。一隻小紅鶴經其父母二十多天輪流孵化後，幸運地在香港出生，成爲本港繁殖同種鳥類的第一隻，使植物公園更具吸引力。

市政事務處首席榮譽顧問施露醫生稱：小紅鶴的雙親來自加勒比海，此次成功在港孵育第一代，實有點幸運。

他說：這種鳥除加勒比海外，非洲也有。目前在動植物公園的廿對紅鶴即分別來自兩地，牠們適宜生長於乾旱而較熱的環境。

廿對紅鶴的其中三對，包括小紅鶴的爸爸在內，已在香港居住了十年之久，但一直未有交配產卵。

直至去年，動植物公園又運來十多對同類，交配才得成功。其中四對且在最近分別產下四枚鳥卵，但兩枚被飼養的工作人員移動過之後，其雙親即不肯孵育。

現時除小紅鶴外，另一枚鳥卵仍在其雙親加緊努力孵化中。

施露醫生表示：最近本港經常大雨滂沱，恐怕鳥卵受寒，因此成功孵化機會不大。

他說，孵化工作由雌鶴及雄鶴輪流負責，經過廿七至卅一天時間，小紅鶴便出生了。

初生的紅鶴羽毛白色，外形似小鴨，餵養工作由母鶴負責，母鶴體內分泌一種奶狀液體，由口腔餵飼幼雛。小紅鶴要經過十二至十八個月的時間，才能長到雙親的體形，而毛色變至像牠們一樣的粉紅色時，更需兩年之久。

施露醫生稱：爲使紅鶴在本港繁殖更多，公園飛禽除預算在今秋整建牠們的環境，佈置更多沙丘，讓牠們交配產卵。

現時剛出生的小紅鶴正在愉快中成長，加入其叔叔伯伯的行列。

****

香港華人足球聯會，昨假京華酒樓舉行第一次執委會議。上圖爲主席鄧泰全，正主持會議，左起副主席賓俊，主席鄧泰全，總幹事胡祖堅，名譽會長雷中元，及會長蔡國楨。下圖爲主席鄧泰全（右）致送一件紀念品，予屆會長雷中元（左），雷君曾是華足聯連任五屆之會長，中爲總幹事胡祖堅。（本報記者彭建亞攝）

華足聯執委會議 選出各小組主委

華人足球聯會，昨日假座中區京華酒樓，召開特別同人大會及第一次執委會議，分別通過財政總結賬表及推選執委會各小組委員。特別同人大會於下午六時半舉行，由副會長蔡國楨主持，通過一九七五年四月一日至一九七六年三月卅一日之收益及費用總結賬表。並推選馬炎璋爲義務核數師。

執委會第一次會議，則於七時開始，由主席鄧泰全主持，通過上期會議紀錄後，推選各小組主委及委員，計爲埠際小組主委宋孝慈，審查小組主委朱敬達，遴選小組主委胡祖堅，修章小組主委樊金滿。

圖爲德國漢堡市民於開幕後圍觀星辰表日晷儀。

日晷儀計時文物 星辰表贈與德國

【本報訊】日本星辰表廠最近捐贈德國漢堡市民一座巨型日晷儀，作爲兩國人民友誼之紀念，兩國風土文物之交流。此項別開生面之獻禮，由四位身穿日本傳統和服之德國少女主持，在近千園觀市民之歡笑聲中揭幕。

此星辰表日晷儀是安放在一石台上，封密於石台內爲一「文物囊」，是贈送給一百年後之漢堡市民。囊內包括了今年日本及德國報紙、錢幣、郵票、花種、餐廳菜單、旅遊勝地圖片及一首由日本人作曲之曲譜，題名爲「公元後二零七六年」。

此星辰表日晷儀在未來悠長歲月中，默默地爲「文物囊」計時，直至二零七六年，漢堡市民打開此「文物囊」，接受百年前亦即今日人類所遺留給他們之豐富歷史文物。

紅十字會 呼籲捐血

【本報訊】紅十字會昨日發出緊急通告，呼籲各類血型市民踴躍捐血，特別希望由今日起一連七天內，每日安排十名「O」型捐血者，使一名垂危的廿一歲青年黃茂盛脫離險境，黃君現正因患血友病而流血不止，在醫院接受治療。

同時，血液之嚴重缺乏，可能使醫療服務受到打擊。

新捐血者如未知悉爲何種血型可電紅十字會（五一二八二〇二）（預約捐血日期。如平日不便者，可利用紅十字會特別安排八月份之週日及假期，到九龍海運大廈大山郎捐血站共襄善舉，開放時間爲中午十二時至下午五時。

每年夏季血液供應異常短缺，各類需求血液之病者，在這種情形下，有捉襟見肘之虞，因此，紅會一再籲請各界鼎力支持，以渡難關。

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

上肉	七元二角至八元
牛肉	九元六角
雞	七元二角至八元半
鴨	五元五角至六元
泥斑	十二元半
紅衫	三元二角至四元六角
大魚	六元四角至七元二角
鯇魚	六元八角至七元二角
蕃茄	二元六角至三元
白菜	一元六角
多瓜	八角
毛瓜	一元至一元四角
芥菜	八角至一元六角

（價格以每斤計算）

中文讀者文摘 八月號已出版

讀者文摘八月號現已出版。本期特稿「瓜地馬拉大地震」深入報道中美洲今年一次死傷超過十萬人的浩刼。此外，「攝影大師卡希」介紹一位用心和腦爲世界名人包括邱吉爾、愛因斯坦及川端康成等拍照的攝影家。其他要目有「大陸學生好苦」、「空手道風行世界」、「夏威夷火山奇景」、「心臟病新療法」、「古巴爲虎作倀」及「古代異獸那裏去了？」等。並附送「讀者文摘急救手冊」。

東亞銀行 中區分行將開幕

【本報訊】東亞銀行業務發展，爲本港工商界及市民提供最可靠及優良之各項銀行服務，該行之第廿六間分行——中區分行裝修工程完竣，七月卅一日開幕。

東亞銀行中區分行設於德輔道中一零六至一零八號地下，爲自置物業，中區係港島心臟地帶，貿易中心，萬商雲集，人口稠密，爲適應各界之迫切需求，特於中心地帶開設分行。東亞銀行有五十七年悠久歷史，作風穩健，信譽昭著。該行總行與分行間採用最新型直綫電腦系統處理帳目，儲蓄及來往客戶提存，可在總行或分行辦理，使客戶獲得準確而快捷之服務。該分行之開幕有期，誠爲中區各界人士之喜訊。

美國太空人薛文訪問 亞米茄奧運計時中心

美國太空人薛文在蒙特里爾訪問亞米茄計時中心，並參觀裝置在各運動場所由亞米茄專人控制的精密計時儀器。薛文在過去的三次太空任務中，都是佩戴亞米茄速霸型表，最近一次則爲太陽神十七號的飛行，薛文並成爲最近降落月球的太空人，他並表示與他在此等飛行任務中爲伴的就祇有掛在胸前的塑章及戴在手腕上的亞米茄速霸型表。在參觀完泳池及單車場館的計時設備後，薛文表示：「無論在太空船或奧運會中的計時裝備都是同樣的精密可靠，在太空任務中，時間的計算當然要絕對準確，但是在奧運的勝負判決中，分秒亦不容有失。」

「養命酒」歡宴零售商

養命酒製造股份有限公司，爲酬謝各零售商多年來鼎力支持，協助推銷，致令銷售數字，日益上昇，特別與養命酒本港總代理：香港貿易公司，於日前假座九龍瓊華酒樓四樓，舉行一項別開生面之「開懷晚讌」，歡待各零售商，備有多項精采節目，共聚聯歡。

養命酒以日本信州鹽澤家三百七十多年祖傳秘方爲配製基礎，和合十數種藥草，如人參、桂皮及反鼻等精煉而成，生藥中之豐富營養成份與原酒渾然一體而成爲香醇美味的養命酒。婦女產後失調，身體虛弱，貧血畏冷，食慾欠佳，經常失眠，腸胃衰弱，早晚飲杯養命酒，恢復元氣，精神百倍，故爲大衆所飲服，醫生及嘗試過的人都認爲有神效之補品。

圖左起爲養命酒製造株式會社業務部貿易課代表北原正彬，取締役業務部長中澤恒雄及香港貿易公司總經理黎有仁，在養命酒「開懷晚讌」中合攝。

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購。

晨市初期疲軟

股·

……聯合汽水的財政狀況在七六年內，有着很大的改善，其「銀行透支」及借款由七……

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格，
每天日晚報，合共收費三十五元，連刊七天。
如登兩段位，每天日晚報，合共收費七十元，連刊十四天。
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限，啓事及醫類除外。
凡聯刊壹段七天或以上者，免費奉送東寶洋行嘉蘭精美案頭便條架一個及仿象牙開信刀兩把。請憑收據於辦公時間內駕臨灣仔分域街十八號本報社領取。

冷氣机 晚收首期 免費安裝
樂聲 樂聲 GE 順風 飛歌 開利 約克 三菱 汀士威 三洋 極北 富士 鑽石 良美 愛 金 大
日立 達 發 芝 東 AEG 珧琳 門 愛 拿 士 佳 登 明 雷 涼 滿 夏
唔敢稱霸 唔係最平
平霸電業公司
彌敦道564號 3-848944-5
軒尼詩道357號 5-729078-9
彩虹道20號 3-226246

亞比林哥無綫電學校
無綫電及電視全科日夜基本班 小六至中一程度七月三十日開學
無綫電及電視全科日夜深資班 中二或以上程度七月三十日開學
船舶電台電訊科九月三日開學
暑期無綫電工程活期科
學費三十元包括器材書籍
校址：九龍深水埗保安道20至26號
章程索請電：K862483·K789115·K864989·即免費寄上

舖位（連閣）
粉嶺聯和墟市中心馬路
特價89,000元
首期一萬 餘分六年
周生生地產有限公司
電話：3-687261
本地盆電話：12-908217

香港法文學科商業管理學校
自置多層校舍·各層樓冷氣
八月份早午晚及週末班招生
日文·簿記會計·法文·商業全科·英文拼音·速記·秘書學·出入口文員·電腦全科及打咭·航空地勤·TOEFL試·GCE英文·英文西文·國語·醫護英語
全科每月90元選修四科可兼外文·加設暑期班·名師講授畢業授憑

香港神光英文中學
獨立校舍，課室標準，設備完善，管教嚴謹，擴充班額續招F.1至F.5文理科，會考班男女新生及插班生，本學年批准招收文理科會考班五班。報名日期：即日開始。
校址：香港灣仔交加里七號（京都戲院對面）電話：五七五四〇一至四（四線）

香港商科語言書院
新興大廈三樓 K858440
創興銀行大廈5樓 K859364
嘉禾大廈三樓 K945747
軒尼詩道439香島大廈2樓 H796835
西班牙文 德文國語 英語拼音 日文文法 英語會話 電腦打咭 戳剪珠算 速記信札 中英簿記
TOEFL·GCE英文·IF文員班·商科證書班·廣告裝飾班·特設英文專修·P.4—F.5 早午晚班

眞善美小學 暨幼稚園 招寄宿生
花園別墅·最佳設備 管教食住·盡善盡美
（升中試成績百份之一百）
校址：青山新墟（屯門）利發別墅
電話：⑫—八一八五二八
聘小學、幼稚園女教師

清華商專
中文大學商碩士商學士 會學院商科畢業生主理
初級簿記學 中級簿記學 高級簿記學 成本會計學 打字班 速記
出入口實務 商業信扎 商專法律 香港稅例 統計學 銀行學
歡迎索說明書
旺角砵蘭街368—370A（太子道口）電話：3—804622

香港工科學校 新班招生 8月5日開課
灣仔軒尼詩道274—288號二樓H753341
彌敦道601廖創興銀行大厦3樓K305075
深水埗大埔道92—101號K770405
西環皇后大道西501—511號2樓H485447
電機工程 冷氣工程 電視電報 電子電腦 無綫電 測量結構 計則施工 建築繪圖 汽車修理 公模設計 機械繪圖
英專 P3—P6 F1—F5 英語拼音 初學會語 數學 F1—F5 工廠管理 英中簿記 會計 室內廣告裝飾設計

指點你 迷津有路 難疑決解 誰其我舍
樂天居士 五十餘年經驗豐富 初由海外來港設館候教
商業
聘請 印刷技工 請有經驗豐富印刷機工二名，意者請電：⑤房七技壹一二壹四壹四
幸福婚姻服務公司 榮獲報刊電視電台好評，歡迎家長陪洽，十時至七時 內道二號五樓 K689896
徵求
九萬七千元 平售過木屋租九百元，旺舖水電鐵閘電話設備齊全，可作任何生意。平過大牌檔，請親到上葵涌和宜合道諠發大厦一樓面洽
旺舖平賣 銅鑼灣威非老道金都大厦31號地下約380呎，已搭閣樓共720呎，鐵閘水電電話設備齊全，150年期，可作任何生意，特價售十五萬四千元，到28A利成商店楊先生面洽
租售 商住均可 上環永樂街一二八號A座10樓 百餘呎，售十一萬二千五 管理處羅先生洽

調酒餐廳 留學美國，出國實習，專家加港，留學，男女注重實習，晚早，有…
黑房技術 冲晒放大 專業技師 50彩色 …
招生
冷氣雪櫃 保修發理 安裝 噴油 換邊 中英冷氣 電K653597
聯邦私家偵探局有限公司 K311811—311833
新式儀器偵查，集中優秀專門人材，解決疑難，代追債項貨欵商業秘密，假冒商標貨品·兒女活動偵查·
彌敦道611—5按13字五月花上
中聯搬運公司 專門搬屋
香港 H-627922 628973
九龍 K-333560 333532
新蒲崗 K-632345 628647

工商晚報 分類廣告
效力大 收費廉
每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天三元，不折不扣，以四段爲限（日晚報聯刊，不在此限）。醫藥類每天每段共收四元）。
凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區聯辦事處利源東街八號地下
（二）電話：二—五九四五—二·三八三
（三）灣仔分域街十八號本報廣告部
（四）電話：二—七三九·七零八·八零八
（五）彌敦道壹零零號東英大厦式零零室生記租務處
（六）旺角亞皆老街廿二號東興大厦生記租務處
（七）油蔴地上海街三三九號
（八）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（九）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（十）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（十一）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十二）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十三）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十四）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十五）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十六）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十七）九龍彌敦道一〇〇號東英大厦台灣民生物產有限公司
（十八）北角英皇道一三五至一四三號民眾大厦台灣民生物產有限公司

招租 郵貿至富 …
洋樓出租 鳳凰新邨飛鳳街長春大厦六樓H座600呎，有意電③624075面洽
大角咀 近碼頭二樓單邊東南海二廳三房厨廁，租售均可 K839570
醫藥
虫 廿小時診斷 四時除患
手文殊骨科旺角彌敦道…二樓帶蓋檢驗即知道
中國醫學院
院長：譚寶鈞 教務長：伍卓琪
初級班 高級班 研究班 學士班 針灸班
九龍彌敦道佐敦道口信厦大樓五…

擁有最多讀者的工商晚報
刊登廣告·影响力大
5-280708
5-279307

股市經濟版

晨市初期疲軟 中段止跌回穩

今晨牛皮

在美股低跌七點餘，而且滙豐消息公佈之後，人心隨即呈現散漫現象，開市之初，各類股份，尤其是一般熱門股份，成價多見低開，買家實在缺乏落行興趣，致交投極爲疏落，至中段以後，由於再無不利消息傳入，且各類股份成價多已處於低點，因而引起部份買家落行，成勢遂見止跌轉穩，直至收市之際，大部份股份見企於今晨之高位。

十一時恒生指數報四〇一．七二，較上日收市再跌二．〇七。

市內人士指今晨大市初期疲軟，而中段後轉穩，主要是受美股低挫及滙豐消息所影響，對於後者，經驗的市內人士稱，滙豐銀行公佈，雖然表示業績進步，但畢竟在未宣佈，市內人士已經早已預料，且大有炒高等消息之勢，故此，在宣佈之後，出現獲利回吐，是可以預見。不過目前實在亦缺乏利好或利淡的消息傳入，故此，在平淡的氣氛中，若干實力派投資人士，即捕捉此一機會，而於中段跌後扯入，引起大市的回穩。

據資深的經紀表示，目前由於沒有較具刺激性的消息傳來，且在短期內亦將出現平淡，故此，牛皮市況相信會再度持續下去，不過，設若作長綫的投資計劃，在目前階段，仍不失爲較有利的時刻。

在今晨的交投中，方始宣佈派息的滙豐銀行，初成十八元半，一度以十八元四角易手，而終見彈上，以十八元七角收市，較上日收市價跌一角。怡和初成廿元二角，後見上落於廿元四角與廿元二角之間，收市時成廿元三角，較上日低一角，和記貿掛出三元九七五，終見上落於三元與三元〇二五之間，收市成三元〇二五，較上日升一價位，會德豐成二元四角。置地初成六元七五，終以六元八角收市，平上日收市價，新世界初成一元五二，最低成一元五一，終以一元五三高價收市，較上日升一角。

恒生中午指數
四〇二．四二
跌 一．三七

遠東中午指數
一九八五．四九
跌 二．〇八

金銀綜合指數
三四．二六
跌〇．〇三

金指數
三四．三六
跌〇．〇一

銀指數
三六．七一
跌〇．〇三

上午成交總額

金銀：二、七九〇、〇〇〇元
九龍：一一〇、〇〇〇元
香港：三、五九〇、〇〇〇元
遠東：四、三六〇、〇〇〇元

（昨日指數）
恒生：四〇三．七九 跌二．三九
遠東：一九八七．五七 跌一七．五〇
金銀：(綜)三四．二九 跌〇．一〇
(金)三四．三七 跌〇．一三
(銀)三六．七四 跌〇．〇二
全日成交總額：一千六百三十三萬元

滙豐銀行業務進展樂觀 中期息每股派一角六仙

香港上海滙豐銀行昨日（七月廿七日）下午六時發表如下聲明：

由於主要工業國家之經濟逐漸復甦，利率較爲穩定，加上政府爲控制通貨膨脹採取更有力措施，滙豐銀行集團在大部份地區之業務與去年上半年相比有所進展，國際貿易之展望亦甚爲樂觀，故滙豐銀行本年度總營業利潤估計亦將有所增長。然而黎巴嫩之情況仍引人關注，以至中東英國銀行在該國之業務受到嚴重影響，雖然不可正確估計其虧損程度，但已決定從本期利潤中撥出儲備金，在情況未明朗化之前，中東英國銀行中期派息將受到延誤。

董事局宣佈定於九月十日（星期五）起派發截至一九七六年十二月卅一日止之年度之中期股息，每股港幣一角六分，共計港幣六千一百一十萬元（一九七五年爲五千五百五十萬元）此項股息之派發，乃根據一九七六年八月二十一日股東登記名冊之記錄。

此項股息與一九七五年中期股息派息相同，此次宣佈之中期股息乃根據一九七六年三月每十股率派一股後增加之已發股本總額派發。

董事局預料將建議末期股息每股不少於四角二分，使一九七六年每股派息不少於港幣五角八分。

於八月廿一日（星期六）至九月八日（星期三）期間，暫停辦理股東登記，同時亦不辦理股權轉戶登記。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價

加拿大溫尼伯黃金最近期貨收盤：
週二每安士報 114．00美元（上升1．50美元）
美國紐約週二收市價：
112．90美元（上升1．00美元）
倫敦金價收市後掛牌：
×週二每安士買入價× ×週二每安士賣出價×
113．80美元 114．20美元
（上升1．30美元） （上升0．95美元）

生產力促進中心辦 基本電腦概念知識

一般人對於電腦存有錯誤的概念，他們認爲「電腦是極複雜而先進的，祇有專家才可以明瞭」，有人又認爲「要獲得電腦服務，費用極高，小型企業根本無法辦到」，其實如要儘量運用電腦化的利益，我們一定要糾正此種錯誤觀念。

香港生產力促進中心特爲經理、行政人員及會計師於八月四日及五日舉辦行政人員電腦資料處理研討會。

爲期兩日的研討會討論與管理學有關的基本電腦概念知識，主講人爲國民收銀機有限公司系統服務經理李華倫。研討會側重與商業應用電腦系統有關的實際問題，討論的項目包括基本電腦資料處理的基本概念、「硬體」與「軟體」、檔案處理、電腦系統的設計與實行、電腦資料處理部門的功能與管理，及電腦資料處理動力學。

該爲期兩天的研討會供應自助午餐。有關詳情請與香港生產力促進中心香港辦事處聯絡，地址：香港德輔道中一七三號先施大廈廿一樓，電話：五一四四三二八一。

六月份出口值28億 全年比較增百分卅

入口製品總值卅六億餘元

統計處昨日發表之本年六月份對外貿易臨時數字顯示，該月份本港製品輸出總值爲二十八億三千一百萬元，入口製品總值爲三十六億五千三百萬元，而轉口貿易則爲七億三千七百萬元。

由今年四月至六月的近三個月內，本港製品出口總值較去年同期增加百分之三十九點二，轉口則增加百分之五十點八，入口增加百分之二十九點八。

本年六月份出口製品總值比五月份增加一億三千九百萬元，即百分之五點一，但入口則減少一億一千五百萬元，即百分之三點一，而轉口亦減少一千四百萬元，或百分之一點九。

一九七五年七月至一九七六年六月十二個月內的貿易數字，與對上十二個月比較，顯示本港出口製品總值增加百分之三十一點一，入口增加百分之二十六點二，轉口則增加百分之二十一點八。

一九七六年六月份之貿易狀況如下：

	以百萬元計
本港製品出口	二，八三一
入口貨品	三，六五三
轉口貨品	七三七

美英日股 美股暴跌七點 英市升日股挫

【紐約二十七日美聯社電】由於有跡象顯示美國聯邦儲備貨幣政策會輕微收縮，故星期二的股市略爲下跌。

杜鍾斯指數在收市前半小時降四點，下跌股票與上升股票之比爲三比二，交投甚平靜。

聯邦儲備銀行主席貝恩斯表示，儲備銀行已利用兩種美元供應辦法將增長率降低，意味到中央銀行對貨款限制行動的可能性大大增加。

杜鍾斯三十種工業股平均指數跌七點三八，收九八四點一三，是自從六月十一日收九七八點八以來的新低點。

成交總額爲一千五百五十八萬股，比星期一的六個月來最低的一千三百五十三萬股略增。

紐約証券交易所指數下跌零點三

【倫敦美聯社廿七日電】星期二倫敦股市反覆不定，交投微弱。金融時報三十種工業股平均指數升二點，收三七二點七。

【東京訊】星期二東京股市先挫後揚，成交平淡。上午市況疲弱，因前任首相田中涉嫌與洛歇事件有關而被捕，大市急跌達五十點。午後，買家趁低吸入，市況止跌回揚，其中以汽車及電器股票反彈幅度較大。活躍股票爲本田汽車、松下電器、豐田汽車、先鋒電器及中外製藥等。杜鍾斯平均指數收市四六七九點五一，比昨日上升二一點四一，新市場指數三四九點一九，上升零點九三，全日成交爲一億四千萬股。

美國股票走勢指數

【紐約廿七日美聯社電】美國股票走勢指數：

種類	開市	收市	前市收市比較
工業股	九九二．五三	九八四．一三	跌七．三八
交通股	二二五．九一	二二二．九六	跌三．〇七
公共事業	九〇．八四	九一．〇〇	升〇．二五
其他股	三一一．〇七	三〇八．四七	跌二．四一

各地黃金收市價格

【倫敦二十七日美聯社電】星期二各地黃金收市價（每安士以美元計）：

倫敦：一一四點一二九：法蘭克福：一一四點一二五：香港：一一五：巴黎：一一七點六點四零：蘇黎世：一一二點零五。

蘇黎世金價續上揚 美元成勢普遍低跌

【倫敦廿七日美聯社電】法國法郎星期二在歐洲金融市場報升，而英鎊亦上揚。在倫敦及蘇黎世的黃金市場，金價進一步扳升。

在巴黎，法郎從星期一的四點九二五七五美元升至是日的四點九二八五美元，星期一日的價位是法郎在廿九個月來最低的收市價。

然而，市場中人說，美元不單止在巴黎下跌，而且還在倫敦、蘇黎世及阿姆斯特丹大幅度下跌，因爲美國的六月份貿易逆差增加至十一億七千萬美元，比五月份之逆差增加約八億七千五百萬美元。

在倫敦，英鎊從星期一的一點七七八零美元升至一點七八二零美元。

美元在蘇黎世從星期一的二點五零七七瑞士法郎跌至二點五零四二，而在阿姆斯特丹，則由二點七三七零荷盾跌至二點七三三零。在法蘭克福，美元收市價不變，仍企穩在二點五七六一馬克的價位，但在米蘭，則由八三五點七零里拉微升至八三五點八零。

蘇黎世的金價從每安士一一二點八五美元升至一一四點一五，倫敦，則由一一二點七五美元升至一一一二五。

股談

聯合汽水與屈臣氏

聯合汽水及屈臣氏屬於冷門製造業股份，前者業務僅止於汽水生產及銷售，後者業務已進展至多元化。但聯合汽水能夠獲得滿意的純利增長紀錄，而屈臣氏則連續兩年出現虧損，未免令投資人士感失望。

聯合汽水事務範圍相當狹窄，僅生產及銷售兩隻牌子汽水，即爲七喜及玉泉，但成績相當不俗，每年都能獲得穩定性的盈利增長，僅七五年由於糖價暴漲關係而造成盈利稍爲下降。翻開其過去多年來的盈利數字，便可顯出其穩定性，一九七二年純利七百一十萬元，七三年七百二十萬元，七四年七百五十九萬元，七五年稍爲退減至五百九十二萬元，七六年度則挺升至八百二十四萬元，成爲過去五年來之最高盈利紀錄。今年天氣徘徊在三十度以上，估計汽水銷售將可大增，對該公司銷售業務獲益不少，再加上原料價格大幅回落，減輕其生產成本，其純利又再跨前一步。

聯合汽水的財政狀況在七六年內，有着很大的改善，其「銀行透支」及借款由七五年度的九百三十八萬元減至三百七十一萬元。流動負債亦由上年度的一千四百四十三萬元減至一千一百一十二萬元，長期負債亦由四百一十萬元，減至四百零二萬元。資產淨值七六年度爲三千零五十六萬元，較上年度增加一百五十九萬元，若以其發行股數七百五十萬股計算，平均每股資產淨值爲四元一角。近期聯合汽水的股份成交價爲十元，較股份淨值高出一倍半，可見投資者對其信心。

七六年度，聯合汽水全年每股派息九角，比上年度增加一角，幅度近百分之三十，相信此派息增長率是令人滿意的。若以七六年度純利計算，其股份盈利每股一元一角一分，其派息比率爲百分之八十一。市價盈利率爲九倍，息口九厘，站在投資保值而言，聯合汽水之條件是不俗的，但盈利潛力則平平而已。

屈臣氏業務已由汽水生產及銷售，脫變而爲多元化業務公司，目前所經營之業務包括地產投資、西藥、超級市場、鐘錶銷售及汽水產銷等。但對上連續兩年都相繼出現虧損紀錄，主要是由於糖價暴漲，銷售下降，以及業務膨脹過速及管理不善所致，今年共虧損一百八十五萬元，較上年度的六百四十四萬元，改善了許多。

近期屈臣氏已將其土瓜灣之汽水廠舊址出售予大昌地產，汽水廠將遷往荃灣新廠，減低生產成本，而此項地皮成交價爲二千一百萬元，較七五年之賬面值高出六百三十萬元。其超級市場由於擴展過急，目前已將部份虧蝕之店舖停止營業，西藥業仍能保持。鐘錶銷售方面，屈臣氏取得司馬表之代理權銷售，成績滿意。

屈臣氏現在連續兩年出現虧損紀錄，同時無派發股息，但七五年之業績已開始改善中，估計其盈利潛力是雄厚的，且目前經濟已能康復過來，相信七六年度將有盈利紀錄，其股份近期成交漸暢，市價徘徊於三元八角之間。論盈利潛力，屈臣氏是較聯合汽水爲優，論穩定性後者較爲可取。

・達新・

今晨拆息 二厘

金融 外圍金價全面上揚 英鎊扳硬美元反覆

息價訂平算尾盤六六八．四

【本報訊】週三外圍金價續見穩步上揚，由於週前跌勢過急，買家乘低吸納，走勢見好，英鎊續見上揚，美元反覆。

倫敦金價頭盤報一一二．九〇美元，中盤報一一四．二五美元，中盤掛出後造價入價報一一三．八〇美元，出價報一一四．二〇美元，實則上入價比前市昇一元三角，出價昇九角半。

本港金市，昨日尾盤爲六六二．八，今晨開市報六六七．五，最高報六六九．五，最低報六六七．二，收市價六六八．四；息價訂平算，上牌現貨交收共兩千三百兩，公價定六六七．五。

週三外圍行情，金價方面，倫敦報一一四．二五美元（昇一元一角半），瑞士入價報一一三．七五美元，出價報一一四．五〇美元（昇一元兩角半），巴黎報一一七．六九美元（昇一元九角四仙）。加拿大期貨報一一四．〇〇美元（漲一元半），美國紐約報一一二．九〇美元（漲一元）。英鎊方面，倫敦轉讓鎊報一．七八二〇美元（漲三錢），美國告老士報一．七八六五美元（漲五錢五厘）。

美鈔報跌，大鈔報四．九一五，曾鈔報四．九〇五；美電最高報四．九一九，最低報四．九一四。

日元報順，大紙報一六六．八〇，細紙報一六六．五〇；台幣報一二二．五〇；西德馬克報一八九．五；法國法郎報八九．五；瑞士法郎報一九五．〇。

上午金融行情表

七月廿八日（星期三）

（九九K金價）

開市	667．5	收市	668．4
最高	669．5	最低	667．2

（息價平息）

（美鈔）		（美電）	
最高	4．915	最高	4．919
最低	4．905	最低	4．914

（雜幣）

日元（每萬計）	166．80
台幣（每千計）	122．50
菲幣（每百計）	65．00
新加坡大紙（每元計）	1．98
新加坡細紙（每元計）	1．97
勞啤（每百計）	46．00
西德馬克（每百計）	189．50
法國法郎（每百計）	89．50
瑞士法郎（每百計）	195．00
荷蘭（每百計）	178．50
加拿大紙（每元計）	5．08
澳洲元（每元計）	6．04
正鎊（每鎊計）	8．95
葡幣（每元計）	0．92

（歐洲金價）

倫敦（每安）114．25美元（昇一元一角半）
瑞士（每安）114．50美元（昇一元兩角半）
巴黎（每安）117．69美元（昇一元九角四）

（英鎊）

倫敦轉讓鎊 1．7820美元 （漲三錢）
美告老士鎊 1．7865美元 （漲五錢五厘）

昨日交投最暢股份

股票	成交股數
泰盛發展	811,000
新世界	523,000
置地公司	241,000
東方海外	195,300
會德豐A	188,625
亞洲航業	173,940
新鴻基証券	168,000
建煌新記	135,300
太古洋行A	112,000
滙豐銀行	108,574

昨漲幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
娛樂	9.50	10.00	5.26
志正國際	0.76	0.79	3.95
百樂酒店	0.39	0.405	3.85
泰盛發展	1.19	1.23	3.36
海南發展	1.23	1.27	3.25
會德豐船務B	0.39	0.395	1.28
會德豐船務A	4.00	4.05	1.25
亞洲航業	5.40	5.45	0.93
長江實業	6.05	6.10	0.83
華光航業	3.375	3.40	0.74

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
興富	0.30	0.27	10.00
美迪臣證券	0.22	0.20	9.09
協興針織	1.60	1.50	6.25
兆京祥興業	0.51	0.48	5.88
均益倉	6.95	6.60	5.04
港九工商	0.43	0.41	4.65
利安	0.65	0.62	4.62
東亞銀行	125.00	120.00	4.00
南聯實業	2.125	2.05	3.53
海港工程	1.00	0.97	3.00

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
銀行業	滙豐銀行	18.80	18.50	18.70
	大華銀行			
	友聯銀行			5.00
	恒生銀行			
	海外信託銀行			2.575
公用業	九龍電燈	23.60	23.50	23.60
	九龍巴士	4.225	4.20	4.225
	中華巴士			
	中華煤氣			15.40
	油蔴地小輪			
	香港電燈			
	香港隧道			
	電話公司	23.10	22.90	23.10
	電車公司			
倉塢業	九龍倉			16.20
	九龍倉債券			
	安全貨倉			
	均益倉			
	黃埔船塢			9.60
	中華造船廠			
航運業	亞洲航業			5.45
	東方貨櫃	3.50	3.475	3.50
	保榮航業			
	信德船務			0.71
	新世紀航業			
	新海康			
	會德豐船務（A）			4.00
	會德豐船務（B）			0.395
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	維達航業			
	華光航業			3.40
工商企業	和記企業	3.025	3.00	3.025
	怡和公司	20.40	20.20	20.30
	會德豐（A）	2.425	2.375	2.425
	太古洋行（A）			9.25
	太古洋行（B）			1.78
	仁孚	1.03	1.00	1.00
	立興			
	生力啤			

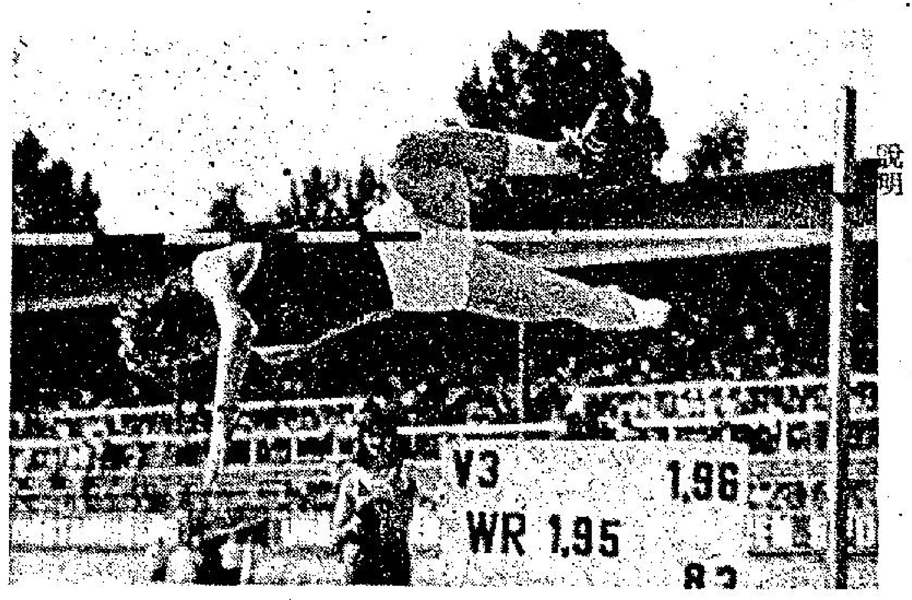
類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
工商企業	永安人壽			1.26
	和寶			
	茂昌眼鏡			
	怡和債券			102.50
	怡和實業			
	邵氏公司			
	香島漂染			
	食品工業			
	星島報業			4.90
	南華早報			
	屈臣氏			
	莊士集團			
	夏香集團			
	紅寶石			
	菲立斯			
	會德豐（B）			
	港機工程			
	港九工商企業			
	新英華			
	森那美			
	碧瑤金礦			
	寶光	4.725	4.70	4.70
	橡膠信託			
証券投資	太平洋証券			
	亞洲保險			
	怡和証券			7.65
	香港財務			
	東方財務			
	美迪臣証券			0.20
	新鴻基証券			1.63
	國泰股份			
	萬衆財務			
	聯合企業			
	隆豐投資			4.40
	輝百美			
地產	置地公司	6.80	6.75	6.80
	新世界發展	1.53	1.51	1.53
	大昌地產			1.05
	大生地產	1.60	1.59	1.60
	大寶地產			

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
地產業	力士地產			
	太古昌發展			
	永泰建業			2.90
	永昌盛			
	永達利企業	0.35	0.34	0.35
	永發			
	四海地產			
	合和地產			2.225
	和記地產			7.20
	自由發展			
	志正國際			
	昌生興業			
	兆安地產			
	兆景祥			
	長江實業			6.05
	利安地產			
	利豐地產			
	利興發展			0.90
	世界發展			
	好世界投資			
	香江物業投資			
	亨隆地產			
	明輝發展			
	怡東地產			
	金山地產			
	金閣發展			
	金船地產			
	美漢企業	0.88	0.87	0.87
	啓德置業			
	啓明建業			
	財務地產			
	新鴻基地產			4.10
	新同慶企業			
	新安置業			
	嘉年地產			
	恒生工業地產	0.415	0.41	0.415
	恒隆地產			3.55
	莊士發展			
	城都地產			
	南太平洋			

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
地產業	海南發展			
	萬生			0.405
	國大地產			
	國際實業			
	華光地產	0.84	0.82	0.84
	華信地產			
	華美置業			
	華厦置業			
	銓利基業			
	高富置地			1.18
	富輝企業			
	嘉祐地產			
	建煌新記			0.83
	夏利文			
	夏利來置業			
	廖創興			0.96
	順福企業	0.52	0.50	0.52
	捷聯企業			1.36
	統一機構			
	漢國			
	遠東發展			
	泰盛發展	1.24	1.23	1.24
	信託公司（A）			
	信託公司（B）			
	聯益發展			
	聯興盛發展			
	廣聯企業			
	偉華企業			
	偉益置業			
	模漢置地			
	鷹君			
建築業	大新公和			2.05
	大亞石業			
	安達臣集團			
	青洲英坭			
	保華			3.45
	新昌			2.95
	海港工程			0.97
	熊谷組			
	信昌			

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
紡織製衣	安樂毛織			
	長江製衣			
	香港毛紡			
	南聯實業			
	南聯和記			
	南豐紗廠			
	南洋紗廠			
	南海紗廠			
	裕泰針織			
	眞善美製衣			1.30
	會德豐紗廠			
	新馬製衣			
	梅眞尼			
	麗新製衣			
	鱷魚恤			
酒店業	大酒店			11.70
	山帝國酒店			
	永高酒店			
	百樂酒店			
	美麗華酒店			
	海港公司			
	凱聯酒店			1.96
	城市酒店			
百貨業及其他	大利			8.00
	永安公司			3.20
	先施公司			
	周生生			
	瑞興公司			
	連卡佛（A）			
	聯合汽水			
	屈臣氏			3.50
	淘化大同（新）			
	聯邦			1.74
	南順			
	英之傑			
	高陞			
	港燈股權			
	會德豐股權			
	地下鐵路債券	101.60	101.50	101.50
	置地債券			

第廿一屆奧林匹克運動會特輯



說明 東德女將阿卡曼有六尺五寸多的水準，將可「豔壓羣芳」。

二百公尺短兵相接 史特加再鬥雷芝特

奧運田徑今日（加拿大時間）排出的秩序十分豐富，有五項決賽，分別是男子鍊球，女子跳高，男子百一高欄，男子三千公尺障碍賽及女子二百公尺短跑。此外又有女子鐵餅，一百公尺低欄，千五公尺長跑，四百公尺及男子五千公尺等項目的入圍賽。（部分決賽時間在香港明晨）。

女子二百公尺短跑是全日田徑項目的高潮，各國女飛人再羣集較量，剛獲一百公尺金牌西德的雷芝特與上屆冠軍東德的史特加又短兵相接，但似乎這次史特加稍佔上風，有力報一敗之抑辱。

史特加是世界紀錄二十二秒一的紀錄保持者，雖然她在今年跑不出上述時間，但亦有二十二秒四四，仍是本年二百公尺的最佳運動員，相信她可以蟬聯冠軍。

雷芝特亦是此程好手，而且狀態顛峯，但實力似乎比史特加稍遜，她必須有超水準演出才可以擊敗史特加。

美國的女將摩希特、芝士巴洛及岩士唐有可能殺入一席位，但奪標機會極低，反而東德的另一選手保丹鐸芙及西德的喜頓會有較接近演出。

男子鍊球決賽，蘇俄及西德應可包辦前三名，西德的維連林在入圍賽時擲出七十四點四六公尺，雖然比他在今年造出的個人最佳紀錄還差四公尺，但已是初賽各選手中最出色的成績。

維連林的最大勁敵是蘇俄的史佳狄、史標都洛夫及上屆冠軍邦特卓。史佳狄年僅二十一歲，年富力强，在今年五月造出七十八點八六公尺的世界紀錄，唯一對他不利的是缺乏大賽經驗，面對各國强手會否怯場是史佳狄勝負的關鍵。

史標都洛夫是蘇俄的第二號猛將，曾造過七十一點六二公尺，在前日的入圍賽亦輕易過關，具有推翻一切的能力。

上屆冠軍邦特卓似乎近況欠佳，在今年祇擲過七十七點四二公尺，在初賽更擲七十一點零八較差成績，衞冕成功機會看來不大，但入三甲極有可能。西德另有兩名好手史密特及奇連有資格加入戰團，美國在鍊球的實力太弱，機會極微。

男子一百一十公尺高欄，東德的文基特，美國的科士打，法國的都魯特，都有機會掄元。

文基特在今年較早時創出十三秒四四個人最佳時間，在前日的初賽亦跑十三秒六九，狀態相當好，是奪標熱門之一。

美國的科士打在初賽的成績更勝文基特，十三秒六八，如果跑出水準，可望得一面獎牌。三十三歲的上屆冠軍美國的德雲博歲月不饒人，已無復昔日雄風，恐怕在決賽中會力不從心，可能一席位置都難保。

最有機會贏得金牌的是法國的都魯特，這位二十六歲的跨欄好手，在去年曾創出用手計十三秒正非正式世界紀錄，今年亦有十三秒四九佳績，祇要跑出水準，應可替法國贏得在奧運的第一面金牌。

男子三千公尺障碍賽，歐洲選手可控制大局。瑞典的黑馬屬意古巴的卡山拿及蘇俄的美日尼高夫。

格勒特魯是世界紀錄八分九秒八的保持者，在今年他的成績亦居各國選手之冠，他是一位典型障碍賽專家，金牌十拿九穩。

有力向格勒特魯挑戰的是波蘭的馬連奴斯基及羅馬尼亞的施凡。馬連奴斯基有八分十二秒六佳績支持，最有資格威脅格勒特魯，羅馬尼亞的施凡進步神速，由四年前的八分三十三秒八進步至今年的八分十六秒二，是此程的第三勢力。蘇俄、美國，甚至東西德均沒有較出色的好手，能夠上名已是非常好的成績。

女子跳高歐洲佔優 東德阿卡曼機會到

女子跳高亦是歐洲選手的天下，能跳過一點九公尺的高手中，無一是美洲人或亞洲人，世界紀錄保持者東德的阿卡曼一枝獨秀，奪標機會甚大，而且有可能打破自己的一點九六公尺紀錄。

羅馬尼亞的保芭，捷克的波達高娃及麥奴娃都曾跳過一點九公尺，亦是熱門人馬，其中保芭的最佳紀錄是一點九三公尺，與世界紀錄僅差零點三公尺，最有資格一撼阿卡曼。

西德的阿秀飛美花及美有力闖入前列位置。

史特加為東德短途能手，上次跑一百公尺敗于雷芝特，今番路程長一倍，可能較合，勝回一仗，也有可能。

三千公尺障碍賽，瑞典的格勒特魯是專材，機會最大。

足球準決賽巴西蘇俄分別遭敗陣 波蘭與東德卅一日決戰

波蘭贏二比零好手沙麥獨入兩球

東德贏二比一最後憑十二碼取勝

【綜合報導】足球準決賽中，衞冕的波蘭足球隊，今晨（香港時間）以二比零擊敗巴西，得決賽權，完成它衞冕霸業的一半。它將於本月三十一日與東德爭奪金牌，東德隊於今晨在蒙特里爾運動場以二比一擊敗蘇俄。於上屆東德與蘇俄共得銅牌。

波蘭隊除了在分組賽被古巴爆冷以零比零迫和後，一直保持長勝，所以賽前一般都認為巴西將不會是它的對手。上半場，波蘭雖然取得較多攻勢，但未能攻破巴西的防綫，雙方於上半場以零比零打成平手。

巴西今屆演出已有很大進展，雖然與國內的職業水準相距仍遠，但足以與其他國家的眞正業餘隊一較高下。但，當然對着所謂「業餘」脚的東歐國家仍難於對抗。巴西在失去決賽權之後將於二十九日與蘇俄爭銅牌。

東德是在下半場完場前一分鐘射入一球，以二比一擊敗蘇俄的。

波蘭隊是憑沙麥的梅開二度擊敗巴西。沙麥於下半場七分鐘射入一球，當時，他在禁區內得球，迅速射入巴西門內，守門無法撲救，以一比零領先。至完場前八分鐘，他再射入一球。

東德對蘇俄之役，很多人看好東德。但它要憑一個十二碼球取勝。

上半場雙方打成零比零平手，下半場十四分鐘，墨西哥球証杜倫狄斯判東德得一個機會，東德唐尼射入。

這個入球使沉悶了五十九分鐘的比賽突然有了生氣。七分鐘後，蘇俄在全軍反撲下扳成平手，這次比賽在傾盤大雨下舉行，場地爛極。

於下半場卅八分鐘，高洛托夫在禁區內正想起脚射門時被勾，球証無理會，他提出抗議，與球証爭論，但被球証以黃牌警告，這個時候，即見一位球迷携着一支烏克蘭旗衝入場內跳其高索克士風舞，迅即被三名警員拘捕。

完場前六分鐘，高洛托夫再盤球入禁區被勾倒，球証判罰十二碼，由高洛托夫射入，以二比一淘汰蘇俄而得決賽權，卅一日便與波蘭作奧運足球爭霸戰，因波蘭好手多，足球運動亦在進步中，被看奧運的觀衆睇好。

澳洲的巴勤在馬術跳欄時墜馬情形。

各項球類賽果

△足球準決賽
波蘭勝巴西 二比零
東德勝蘇俄 二比一
△男子籃球季軍爭奪
蘇俄勝加拿大 一百比七十二
△男子籃球遺材賽
義大利勝捷克 九十八比七十五
古巴勝澳洲 九十二比八十一
△男子排球遺材賽
波多黎各勝墨西哥 八十九比八十四
巴西勝義大利 三比零
△女子排球遺材賽
古巴勝東德 三比零
△水球
秘魯勝加拿大 三比一
匈牙利和南斯拉夫 五比五

美國擊敗南斯拉夫 重登男籃盟主寶座

【綜合報導】憑着比諾夫個人射入廿一分，十二次美妙長傳，五度阻擋了加拿大球員投籃，使蘇俄在今晨（香港時間）的奧運男子籃球銅牌爭奪中以一百對七十二獲勝。

比諾夫是四年前在慕尼黑籃球決賽時於最一秒鐘射入氣走美國的人，他於上半場已射入十六分。

加拿大隊一路落後兩分或四分，他們曾七度落後兩分，但上半場無一次可以扳平。

遺材賽古巴勝澳洲九十二比八十一，波多黎各勝墨西哥八十九比八十四，義大利勝捷克九十八比七十五。

【最後電訊】美國今日以九十五比七十四擊敗南斯拉夫奪得本屆奧運男子籃球金牌。有一萬六千名觀衆參觀，這場比賽，美國隊於上半場以五十對卅八領先。

這是籃球於一九三六年開始成為奧運項目以來，美國奪得的第八次冠軍。他們過往唯一的敗仗是上屆以五十比五十一敗於蘇聯。

匈牙利奪水球冠軍 義荷分獲亞季席位

匈牙利今晨贏得本屆奧運水球的金牌。在決賽週四戰四勝的匈牙利，在最後一仗以五比五賽和南斯拉夫，仍以九分獲得冠軍，南斯拉夫雖然與匈牙利媾和，但不能晉入三甲。而僅居於第五名，獲得銀牌者為義大利，銅牌則為荷蘭所得。義、荷兩隊因為獲得六分，義大利憑入球較多而得亞軍，水球賽成績如下：

國家	勝	和	負	得球	失球	積分
匈牙利	四	一	〇	三十	廿四	九
義大利	二	二	一	廿一	二十	六
荷蘭	二	二	一	十八	十七	六
羅馬尼亞	一	三	一	廿六	廿五	五
南斯拉夫	〇	三	二	廿一	廿四	三
西德	〇	一	四	十五	廿一	一

日本·澳洲 泳技衰落

今屆世運的游泳成績而論，日本在三十年代有過輝煌的日子，可惜每下愈況，直至本屆已完全消失，許多項目都無法入圍，遑論與人爭一日之長短了。

五十年代崛起的澳洲，亦一落千丈。其每下愈況的情形，一如東德男子一樣，至本屆祇剩有「澳洲之寶」之稱的賀蘭，爭回一面銅牌點綴一下而已。

蘇俄在泳壇上歷來都無地位的，本屆出人意外的在女子二百公尺蛙泳中，突破東德女子壟斷金牌的局面，而且還包辦了前三名，這確是始料不及的。

在二百公尺蛙泳上，同樣美國男子壟斷的局面亦是被英國的威基爾在這個項目中壓倒了大熱門的韓勳，替英國打開了六十八年來取得游泳金牌的紀錄，值得一提的是東德女子游泳為什麼會如此突飛猛進，同是一個社會制度，同是一批游泳教練，為什麼東德男子成績不前，而女子却大有進步？

這個問題引起了世界體壇人士與醫藥人士及生物學家的關注與議論紛紛，即如本港市民在螢光幕上看到胸部平坦，雙肩寬闊與背肌發達的東德女子後，就流傳出什麼「服食男性賀爾蒙」，注射類固醇藥物等「不像女子」消息。加以連日美國女子泳手對東德女將「不像女子」的指摘，與及東德女子教練此地無銀三百兩的「我們一不靠什麼神秘方式訓練的選手」解釋，再加上開幕前一位打破世界紀錄東德女選手卡露絲沒有參戰，是因為服食某種物體而致發育受阻，無法通過奧運性別檢查的傳聞，益增東德女子成績出色的神秘性。

加拿大奧委有奇想 特別喜愛流行音樂

【蒙特里爾廿七日路透社電】加拿大奧委職員今日說，他們希望能夠首次打入「流行音樂」。

當蒙特里爾奧運會歌曲比賽的得獎歌曲在星期日閉幕演奏時將可由十億世界電視觀衆決定它是「流行曲」或「嘈吵曲」。

三百一十二首參加歌曲經十六位評判選擇後已產生十支入圍歌，但得勝的一九七六年奧運會正式歌曲在最後一刻之前將不會宣佈。

為了試探此間民衆的反應，決賽歌曲，八[illegible]

日本女子籃球難敵蘇俄：在一場女子籃球比賽中，日本隊面對實力强大的蘇俄隊時展開一場苦戰而終敗陣。圖為七呎二吋的蘇俄選手（十號）施汶露娃投籃時，一群日本選手倉皇失色，任由她投籃。

澳洲運動員表現差總理要調查 賽後必有的風波

運動員說政府缺乏支持。記者報導部份女運動員食得太多，簡直連獎牌也食埋了。

【蒙特里爾廿七日合衆社電】由於澳洲運動代表隊在奧運會表現奇差，澳洲總理傅利沙經已下令對此事件作出調查。

傅利沙在上週末與澳洲運動員舉行一次尷尬的會議後，由於運動員埋怨國家選手缺乏政府的支持，隨即致電體育部長紐曼，下令展開全面的調查。

澳洲奧林匹克委員會及澳洲體育會，已經接獲通知，就參加是屆奧運會運動員的問題作出廣泛性的報告。

在過去十日奧運會賽事中，擁有一百九十三名運動員的龐大澳洲代表隊，只能在各項賽事奪得兩面獎牌，而且只是銅牌而已。

澳洲運動代表隊的表現，截至目前為止，並無希望奪得較多的獎牌，此種情形是自從一九三九年柏林奧運會以來最差的一次。

澳洲的業餘運動員並不像美國及歐洲國家的運動員，他們沒有機會晉身職業的比賽，令到他們不能追上國際的體育水準。

紐曼表示，澳洲不能一如東歐國家，由中央控制部份體項目的訓練，因為此舉是不切實際，更是澳洲人民所不容的。

澳洲奧委官員格智表示，澳洲的業餘體育比世界前進國家落後至少二十五年。他說：「在加拿大，政府花耗百萬計的金錢，培養運動員參加奧運會比賽。」

格智說：「在美國，運動的發展並無獲得政府的支持，但運動員都有財雄勢大的人士支持，而大學更設有獎學金制度，給予有天份的青年人更為發揮自己所長的機會。

「在英國，政府有體育部長專責在各主要大城市興建運動場所；而我們亦踴躍參加各國際的賽事，我們實在不應該受到指責的。」

澳洲的體育記者在報導奧運會消息時指出，部份澳洲女運動員在食得太多，簡直連獎牌亦給她們吞食了。部份報章指出，今屆在奧運的失敗，運動員及體育職員都應該負責。

各國獎牌表

（國家）	（金牌）	（銀牌）	（銅牌）
蘇俄	廿九	廿九	廿二
東德	廿八	十九	十六
美國	廿二	廿五	十八
西德	九	六	十
保加利亞	五	七	六
日本	四	四	七
波蘭	四	二	五
匈牙利	四	一	四
羅馬尼亞	三	五	七
英國	三	三	四
芬蘭	三	二	〇
義大利	二	六	二
捷克	二	二	三
瑞典	二	一	〇
南斯拉夫	一	二	〇
牙買加	一	一	〇
挪威	一	一	〇
丹麥	一	〇	二
古巴	一	〇	〇
墨西哥	一	〇	〇
千里達	一	〇	〇
加拿大	〇	三	六
荷蘭	〇	二	三
比利時	〇	二	一
葡萄牙	〇	二	〇
法國	〇	一	四
西班牙	〇	一	〇
澳洲	〇	〇	四
奧地利	〇	〇	一
巴西	〇	〇	一
伊朗	〇	〇	一
紐西蘭	〇	〇	一
瑞士	〇	〇	一

英國帆船隊選手 失敗後放火燒船

美、蘇兩個運動大國昨日受到細小國家在近代歷史上最大的挑戰。這些小國於廿七日奪得多面金牌。

西德在帆船競賽得兩面金牌，馬術一面，東德在帆船得一面金牌使它目前在獎牌表上領先，其他帆船金牌分別由英國、瑞典和丹麥奪得。

英國一隊失敗的帆船選手在賽後選擇奇怪途徑來結束競賽。他們燒着帆船，使它沉在安達里奧湖，這艘舊船是二手貨，以三百五十鎊購入。

豈能小覷小國 大國已受威脅

【外電綜合報導】在本屆蒙市奧運會中，美國與蘇俄這兩國遭受到一些較細小的國家的威脅，使其體育王國的地位已告動搖。

在田徑比賽舉行了一半之後，共有十一個國家分享了十五面比賽的金牌，其中包括了最受人注意的一百公尺及女子五項全能，受到傷勢、醜聞及狀態低落等因素的影響，蘇俄至今祇贏得一面田徑金牌，而美國這支傳統性在田徑項目有很大收穫的隊伍，至今亦祇不過得到兩面金牌而已。

祇有東德這支國家人口祇不過一千七百萬的田[illegible]能贏得馬拉松的比賽，他便是第二個選手能夠[illegible]印度在奧運歷史上首次未能進入曲棍球比賽的[illegible]

有墨西哥、千里達、古巴、西德、匈牙利、牙買加、芬蘭及波蘭。

昨日（加拿大時間）是田徑比賽休息的日子，四年前的同一個日子裏，巴游恐怖份子潛進慕尼黑奧運村演出一連串的流血事件，而導致十一名以色列選手死亡，現在雖未有任何特別儀式來追悼該次恐怖事件，但以色列的女選手露芙則有所感觸，因她是慕尼黑事件後惟一再參加本屆奧運會的選手。

另一方面，芬蘭警伯——温倫，却有甜蜜的回憶。因他在一萬公尺中獲得金牌，重温了四年前的舊夢。而他亦能像芬蘭的雷米及捷克的薩圖碧一樣兩度贏得這面金牌。若然他在星期五能贏得五千公尺長跑，這又是一個紀錄的重演，如果又

在水球比賽中宣佈退出，原因是演出欠理想。跟着，慕尼黑雙料冠軍的波索夫在一百公尺祇得第三，而在二百公尺的比賽又沒有參加，因而引起很多傳言。

最後，蘇俄在男子籃球準決賽中負於南斯拉夫而宣告失去蟬聯冠軍的資格，對他們來說又是另一大打擊。

至目前為止，美國祇靠摩薩斯在男子四百中欄中替其奪得一面田徑金牌。

雖有很多非洲國家的田徑好手退出比賽，但來自一些細小國家的黑人選手仍是壟斷田徑金牌的人物。牙買加的哥里在一百公尺獲得銀牌後，又在二百公尺獲得金牌，而千里達的哥羅福雖能取得「世界飛人」的榮銜，但在二百公尺因腿傷而要半途退出。

在奧運拳擊賽中，古巴的史提芬遜及其對手美國的達迪均進入複賽，史提芬遜更是上屆冠軍。而蘇俄的好手則已被淘汰。

排球準決賽 賽程編定

【外電報導】第廿一屆奧運排球賽經過連日角逐後，現已踏入準決賽階段，茲將賽程列后：

（男子組）

香港時間三十日上午八時半，蘇俄對古巴；十時半，波蘭對日本。

（女子組）

香港時間三十日凌晨二時，蘇俄對匈牙利；四時，日本對南韓。

決賽和銅牌爭奪戰將於三十日（香港時間卅一日上午）舉行。

在慕尼黑奧運會中，日本從東德手中奪得男子組金牌，而蘇俄女將則登上女排后座，日本和北韓分列亞季軍。

一九七四年在墨西哥舉行的世界排球錦標賽，波蘭擊敗了蘇俄獲男子冠軍。日本則擊敗蘇俄及南韓獲女子組冠軍。

虎父無犬子：將門之後的匈牙利標槍好手李密夫操冷奪標。圖中所見的就是二十九歲的李密夫，他正目不轉睛地看着槍的去勢，結果他擲出九十四點五八公尺得金牌，李密夫的父親在他一歲時已得奧運鍊球冠軍。（合衆社）

花花絮絮

睇牙醫最多 眞有牙痛之聲

△蒙特里爾奧運籌委會宣佈，在奧運會首九天賽事中，共有一百八十七萬六千四百卅八人入場參觀。票房紀錄最多的一天是週日，二十個不同場地共有三十二萬九千四百九十九名觀衆。自運動會開始以來，觀衆中總共有十萬零二千二百六十八名是不用付錢的記者、貴賓和其他職員。

△運動員拼個你死我活，夢寐以求的奧運金牌，不過是一塊鍍金的銅，含金祇有六公克，價值港幣三百二十多元。金牌正面是英女皇伊利沙伯二世肖像，反面是蒙特里爾市景。

△蒙特里爾警方已設立二十一人專案小組特別對付炒飛黃牛，各項比賽的決賽門票十分搶手，黃牛活動更加猖獗，一些職業黃牛據說每日可以搵到二萬五千元。

△奧運村最受歡迎的服務就是免費牙科診治。已有大約二百五十名選手去看牙醫，部份來自沒有免費醫療服務的國家，不過亦有例外，一名亞洲國家的足球員去看牙醫，因為俾人撞到「甩牙」。